



**PLECS DE CLÀUSULES ADMINISTRATIVES PARTICULARS DELS
CONTRACTES DE SERVEIS –PROCEDIMENT NEGOCIAT SENSE
PUBLICITAT I SENSE CONCURRÈNCIA**

TNC-2024-76

“CONTRACTACIÓ DE L’EXHIBICIÓ DE L’ESPECTACLE

***BREVE HISTORIA DEL FERROCARRIL ESPAÑOL*”**

ÍNDEX

QUADRE DE CARACTERÍSTIQUES

I. DISPOSICIONS GENERALS

Primera. Objecte del contracte

Segona. Necessitats administratives que cal satisfer i idoneïtat del contracte

Tercera. Dades econòmiques del contracte i existència de crèdit

Quarta. Termini de durada del contracte

Cinquena. Règim jurídic del contracte i òrgan de contractació del TNC

Sisena. Admissió de variants

Setena. Tramitació de l'expedient i procediment d'adjudicació

Vuitena. Ús de mitjans electrònics

Novena. Aptitud per contractar

Desena. Solvència de l'empresa licitadora

II. DISPOSICIONS RELATIVES A LA LICITACIÓ, L'ADJUDICACIÓ I LA FORMALITZACIÓ DEL CONTRACTE

Onzena. Invitació i presentació de documentació i de proposicions

Dotzena. Mesa de contractació

Tretzena. Examen de la documentació presentada

Catorzena. Negociació

Quinzena. Informe de conformitat i proposta d'adjudicació

Setzena. Garantia definitiva

Dissetena. Decisió de no adjudicar o subscriure el contracte i desistiment

Divuitena. Adjudicació del contracte

Dinovenena. Formalització i perfecció del contracte

III. DISPOSICIONS RELATIVES A L'EXECUCIÓ DEL CONTRACTE

Vintena. Condicions especials d'execució.

Vint-i-unena. Execució i supervisió dels serveis

Vint-i-dosena. Programa de treball i Memòria econòmica



Vint-i-tresena. Compliment de terminis i correcta execució del contracte

Vint-i-quatrena. Control en l'execució del contracte

Vint-i-cinquena. Persona responsable del contracte

Vint-i-sisena. Resolució d'incidències

Vint-i-setena. Resolució de dubtes tècnics interpretatius

IV. DISPOSICIONS RELATIVES ALS DRETS I OBLIGACIONS DE LES PARTS

Vint-i-vuitena. Abonaments a l'empresa contractista

Vint-i-novena. Responsabilitat de l'empresa contractista

Trentena. Altres obligacions de l'empresa contractista. Clàusula ètica.

Trenta-unena. Modificació del contracte

Trenta-dosena. Suspensió del contracte

V. DISPOSICIONS RELATIVES A LA SUCCESSION, LA CESSIÓ, LA SUBCONTRACTACIÓ I LA REVISIÓ DE PREUS DEL CONTRACTE

Trenta-tresena. Successió i Cessió del contracte

Trenta-quatrena. Subcontractació

Trenta-cinquena. Revisió de preus

VI. DISPOSICIONS RELATIVES A L'EXTINCIÓ DEL CONTRACTE

Trenta-sisena. Recepció i liquidació

Trenta-setena. Termini de garantia i devolució o cancel·lació de la garantia definitiva

Trenta-vuitena. Resolució del contracte

VII. RECURSOS, MESURES CAUTELARS I SUPÒSITS ESPECIALS DE NUL·LITAT CONTRACTUAL

Trenta-novena. Règim de recursos

Quarantena. Arbitratge

Quaranta-unena. Clàusula de confidencialitat i protecció de dades

Quaranta-dosena. Règim d'invalidesa

Quaranta-tresena. Jurisdicció competent

ANNEXOS

Annex 1. Declaració Responsable

Annex 2. Model de proposició econòmica

Annex 3. Model de solvència tècnica

Annex 4. Model de contracte



QUADRE DE CARACTERÍSTIQUES DEL CONTRACTE

A. Objecte

Descripció: Exhibició de l'espectacle "Breve historia del ferrocarril español" de Joan Yago amb direcció de Beatriz Jaén, contractat a l'organisme públic Instituto Nacional de Artes Escénicas y de la Música (INAEM).

L'obra es presentarà a la Sala Tallers del TNC, dins la temporada 2024/2025, i se'n faran 4 representacions, entre el dia 31 d'octubre de 2024 i el dia 3 de novembre de 2024 ambdós inclosos.

Lots: Per la naturalesa del contracte, no s'escau la divisió en lots de l'objecte. En tractar-se d'una representació artística única, la realització independent de les diverses prestacions compreses en l'objecte del contracte dificulta l'execució correcta des del punt de vista tècnic, i no és possible executar-la per una pluralitat de contractistes diferents.

Codi CPV: 92312000-1 Serveis artístics.

B. Dades econòmiques

B1. Determinació del preu: Per preus unitaris: 7.000,00€, per funció efectivament realitzada.

B2. Valor estimat del contracte: 28.000,00€ (IVA exclòs)

B3. Pressupost de licitació: 28.000,00€ (IVA exclòs)

Import IVA (0%): 0,00€ (exempt d'IVA)

Import total IVA inclòs: 28.000,00€

C. Existència de crèdit

C1. Partida pressupostària: 0403030103.

Exercici pressupostari: 2024.

D. Termini de durada del contracte

Termini de durada: des de la signatura del contracte fins el dia 3 de desembre de 2024.

Possibilitat de pròrrogues i termini: No.

E. Variants

No s'admeten.

F. Tramitació de l'expedient i procediment d'adjudicació

Forma de tramitació: Ordinària.

Procediment d'adjudicació: Negociat sense publicitat a l'empara de l'art. 168.2 LCSP.

Tramitació electrònica: Sí. L'oferta s'ha de presentar de manera telemàtica a través de la Plataforma de Contractes del Sector Públic de la Generalitat de Catalunya.



En cas que no sigui possible la utilització de la PSCP, ja sigui per motius geogràfics del licitador (com per exemple, la residència en l'estranger) com per motius tècnics de la pròpia PSCP (no permet la presentació d'ofertes a licitadors estrangers), la tramitació d'aquesta licitació, en totes les seves fases, es farà a través de correu electrònic. A aquest efecte, l'adreça habilitada per l'òrgan de contractació és la següent: contractacions@tnc.cat

G. Solvència

G1. Criteris de selecció relatius a la solvència econòmica i financera.

La solvència econòmica i financera de l'empresari s'ha d'acreditar pels següents mitjans:

- a) Justificant de l'existència d'una assegurança de responsabilitat civil per riscos professionals per un import igual o superior a 28.000,00€, mitjançant l'aportació d'una còpia de la pòlissa i l'últim rebut pagat.

G.2 Criteris de selecció relatius a la solvència tècnica o professional.

La solvència tècnica dels empresaris s'ha d'acreditar pels mitjans següents:

- a) Una relació dels principals serveis o treballs efectuats de la mateixa o similar naturalesa que els que constitueixen l'objecte del contracte en el curs dels tres últims anys, en la qual se n'indiqui la data i el destinatari, segons l'**Annex 3**.

H. Aspectes del contracte objecte de negociació

Es negociaran amb la companyia convidada els termes assenyalats en la proposta de contracte que s'adjunta com a **Annex 4**.

I. Valoració : La valoració de l'empresa s'ha establert en l'informe de la Direcció Artística i de la Direcció de Producció i Gires del TNC, d'acord amb criteris estrictament artístics.

J. Altra documentació a presentar pel proposat adjudicatari : No.

K. Garantia definitiva: No. Queda exclosa en tractar-se d'un contracte artístic.

L. Condicions especials d'execució. Vegeu clàusules vintena i trentena d'aquest plec.

M. Modificació del contracte prevista: No.

N. Cessió: No.

O. Subcontractació: Sí, d'acord amb les negociacions i la fitxa tècnica.

P. Revisió de preus. No s'escau.

Q. Termini de garantia. No.

R. Persona responsable del contracte: Lluís Gordillo, productor executiu.

I. DISPOSICIONS GENERALS

Primera. Objecte del contracte

- 1.1. L'objecte del contracte és el servei que es descriu en l'apartat A del quadre de característiques.
- 1.2. Els lots en què es divideix el contracte s'identifiquen en l'apartat A del quadre de característiques.
- 1.3. L'expressió de la codificació corresponent a la nomenclatura del Vocabulari Comú de Contractes (CPV) és la que consta en l'apartat A del quadre de característiques.

Segona. Necessitats administratives que cal satisfer i idoneïtat del contracte

El TNC continua teixint vincles amb els centres de producció i d'exhibició teatral de l'Estat espanyol ja siguin públics o privats. En aquesta ocasió, i continuant amb la complicitat que el TNC ha establert amb el Centro Dramático Nacional de Madrid després de l'exitosa coproducció *La madre de Frankenstein*, dirigida per Carme Portaceli, s'ha cregut convenient incloure dins de la programació aquest espectacle del dramaturg mallorquí Joan Yago, una de les veus més rellevants de la dramaturgia catalana contemporània i que ja ha estrenat amb gran èxit altres espectacles al TNC com *De què parlem mentre no parlem de tota aquesta merda* o *Entrevistes breus amb dones excepcionals*.

Joan Yago explica, en aquesta ocasió, la *Breve historia del ferrocarril español*, amb una mirada posada en l'origen del capitalisme a Espanya i en la seva estreta relació amb la família reial. Una mirada burleta i evidentment política, però sobretot, una mirada fascinada, incrèdula i fins i tot escandalitzada a través dels fets històrics que es van descobrint al llarg de l'obra. Gairebé dos segles separen el primer viatge del ferrocarril Madrid-Aranjuez i la inauguració de l'AVE a la Meca; gairebé dos-cents anys en què tot ha canviat i alhora tot continua sent com era.

El CDN és una productora de teatre pública d'Espanya que depèn de l'Instituto de las Artes Escénicas y de la Música, organisme autònom del Ministerio de Cultura. Es va crear el 1978 amb l'objectiu de donar a conèixer el teatre contemporani, especialment l'espanyol. Així, ha creat muntatges d'obres dels autors més importants, des de Valle-Inclán fins a Fernando Arrabal, passant per uns altres ja clàssics, com Federico García Lorca o Max Aub. La institució representa els seus espectacles de manera permanent als teatres de la seva seu i fa actuacions puntuals fora d'aquests centres tant a Espanya com a la resta del món.

Per tal de mantenir fluïdes les relacions amb altres centres de producció, creació i exhibició tant públics com privats no només de Catalunya sinó també de l'Estat espanyol, el TNC ha inclòs en la programació aquest espectacle produït per l'Instituto de las Artes Escénicas y de la Música com a companyia convidada. Abans de les funcions al TNC, *Breve historia del ferrocarril español* ja ha fet temporada al CDN de Madrid. Atès que el TNC és coneixedor de la diversitat lingüística creixent que l'envolta i que no vol deixar d'acollir en els seus escenaris espectacles en altres llengües, aquesta obra s'exhibirà en llengua castellana per tractar-se d'una producció produïda fora del territori de parla catalana.

Instituto de las Artes Escénicas y de la Música ha cedit els drets de representació i d'exhibició de l'espectacle al TNC, ja que la fórmula de companyia convidada és l'única que ha permès portar *Breve historia del ferrocarril español a Catalunya*. D'aquesta manera, el TNC manté vius els seus vincles amb institucions teatrals públiques de l'Estat espanyol.

Breve historia del ferrocarril español és un espectacle de teatre documental que arriba a casa nostra després del gran èxit de crítica públic obtingut arran de la seva estrena a Madrid i que farà una aturada a Barcelona durant la seva gira estatal. És per tots aquests motius artístics i de responsabilitat vers la creació teatral que la Direcció artística del TNC ha volgut incloure aquest espectacle en la seva programació teatral.

Tercera. Dades econòmiques del contracte i existència de crèdit

3.1 El sistema per a la determinació del preu del contracte és el que s'indica en l'apartat B.1 del quadre de característiques.

3.2 El valor estimat del contracte s'assenyala en l'apartat B.2 del quadre de característiques.

3.3 El pressupost de licitació es determina en l'apartat B.3 del quadre de característiques.

3.4 Les referències econòmiques contingudes en aquest plec i en la resta de documentació contractual no inclouen l'import de l'Impost sobre el Valor Afegit, del qual aquesta contractació resta exempt.

3.5 El preu del contracte és el d'adjudicació. En el preu es consideraran inclosos els tributs, les taxes, els cànon de qualsevol tipus que siguin d'aplicació, així com totes les despeses que s'originin com a conseqüència de les obligacions establertes en aquest plec que s'han de complir durant l'execució del contracte.

3.6 S'han complert tots els tràmits reglamentaris per assegurar l'existència de crèdit per al pagament del contracte. La partida pressupostària a la qual s'imputa aquest crèdit és la que s'esmenta en l'apartat C.1 del quadre de característiques.

Quarta. Termini de durada del contracte

El termini de durada del contracte és el que s'estableix en l'apartat D del quadre de característiques. Tots aquests terminis comencen a comptar des del dia que s'estipuli en el contracte.

No s'han establert pròrroques del contracte, d'acord amb allò previst en l'apartat D del quadre de característiques.

Cinquena. Règim jurídic del contracte i òrgan de contractació del TNC

5.1 El TNC, com a poder adjudicador que no té la condició d'administració pública, està subjecte a les disposicions del Títol I del Llibre III de Llei 9/2017, de 8 de novembre, de contractes del sector públic, per la qual es transposen a l'ordenament jurídic espanyol les Directives del Parlament Europeu i del Consell 2014/23/ UE i 2014/24/UE, de 26 de febrer de 2014 (d'ara endavant, LCSP).

5.2 En relació als efectes i extinció del contracte, aquest queda subjecte al dret privat, regint-se per aquest Plec, pel contracte i documentació annexada, i en tot allò no previst, per la legislació civil i mercantil aplicable. Tanmateix, li serà aplicable per la LCSP els següents articles:

- art. 201 sobre obligacions en matèria mediambiental, social o laboral;
- art. 202 sobre condicions especials d'execució;
- art. 203 a 205 sobre supòsits de modificació del contracte;
- art. 214 a 217 sobre cessió i subcontractació;
- art. 218 a 228 sobre racionalització tècnica de la contractació; i
- art. 198.4, 210.4 i 243.1, relatius a les condicions de pagament.

El contracte té la consideració de contracte privat. L'òrgan de contractació del TNC és la Directora Executiva del TNC.

També li són d'aplicació:

a) Reglament general de la Llei de contractes de les administracions públiques aprovat pel Reial decret 1098/2001, de 12 d'octubre, en tot allò no modificat ni derogat per les disposicions esmentades anteriorment (d'ara endavant, RGLCAP).

b) Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals.

c) Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE.

d) Ordre PDA/21/2019, de 14 de febrer, per la qual es determina el sistema de notificacions electròniques de l'Administració de la Generalitat de Catalunya i del seu sector públic.

e) Reial Decret 203/2021, de 30 de març, pel qual s'aprova el Reglament d'actuació i funcionament del sector públic per mitjans electrònics.

Adicionalment, també es regeix per les normes aplicables als contractes del sector públic en l'àmbit de Catalunya i per la seva normativa sectorial que resulti d'aplicació.

5.3 Per resoldre qualsevol discrepància que pogués sorgir en la interpretació, efectes, compliment i extinció del Contracte, les parts es sotmetran a la jurisdicció i competència dels jutjats i tribunals de la ciutat de Barcelona, amb renúncia de qualsevol altre fur que pogués correspondre'ls.

5.4 El present Plec de Clàusules Particulars, els seus Annexes, i la proposta final del contractista, revestiran caràcter contractual. El contracte s'ajustarà al contingut del present Plec, les clàusules del qual es consideraran part integrant del respectiu contracte i especificarà les característiques de caràcter artístic.

5.5 La presentació de proposicions implica l'acceptació incondicionada pels licitadors del contingut del present Plec i de la totalitat de la documentació que conforma la present licitació, sense cap excepció o reserva.

5.6 La interpretació del contracte i les discrepàncies sobre la seva aplicació es farà tenint en compte el Plec de clàusules administratives particulars i el contracte, que prevaldran sobre qualsevol altra norma.

L'adjudicatari està obligat a executar les condicions del servei, d'acord amb les condicions que es determinen en el present Plec de Clàusules Administratives Particulars i al contracte. El desconeixement del contracte en qualsevol dels seus termes i dels altres documents contractuals de tota índole que puguin tenir aplicació en l'execució de la cosa pactada, no eximirà l'adjudicatari de l'obligació de complir-los.

Sisena. Admissió de variants

No s'admeten variants, tal i com s'estableix en l'apartat E del quadre de característiques.

Setena. Tramitació de l'expedient i procediment d'adjudicació

La forma de tramitació de l'expedient i el procediment d'adjudicació del contracte són els establerts en l'apartat F del quadre de característiques.

Vuitena. Mitjans de comunicació electrònics

8.1 D'acord amb la Disposició addicional quinzena de la LCSP, la tramitació d'aquesta licitació comporta la pràctica de les notificacions i comunicacions que en derivin per mitjans exclusivament electrònics.

No obstant això, es podrà utilitzar la comunicació oral per a comunicacions diferents de les relatives als elements essencials, això és, els plecs i les ofertes, deixant-ne el contingut de la comunicació oral documentat degudament, per exemple, mitjançant els arxius o resums escrits o sonors dels principals elements de la comunicació.

8.2 Les comunicacions i les notificacions que es facin durant el procediment de contractació i durant la vigència del contracte s'efectuaran per mitjans electrònics a través del sistema de notificació e-NOTUM, d'acord amb la LCSP i la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del procediment administratiu comú de les administracions públiques i l'Ordre PDA/21/2019, de 14 de febrer, per la qual es determina el sistema de notificacions electròniques de l'Administració de la Generalitat de Catalunya i del seu sector públic.

A aquests efectes, s'enviaran els avisos de la posada a disposició de les notificacions i les comunicacions a les adreces de correu electrònic i als telèfons mòbils que les empreses hagin facilitat a aquest efecte en la Declaració Responsable, d'acord amb el que s'indica en la clàusula onzena d'aquest plec.

Un cop rebuts el/s correu/s electrònic/s i, en el cas que s'hagin facilitat també telèfons mòbils, els SMS, indicant que la notificació corresponent s'ha posat a disposició en l'e-NOTUM, haurà/n d'accedir-hi la/les persones designada/es, mitjançant l'enllaç que s'enviarà a aquest efecte. En l'espai virtual on hi ha dipositada la notificació, es permet accedir a dita notificació amb certificat digital o amb contrasenya.

L'article 76 del Decret 76/2020, de 4 d'agost, d'Administració Digital, relatiu a "Base de dades de contacte", disposa que l'Administració de la Generalitat duu a terme un tractament de dades corporatiu en què consten les dades de contacte de les empreses

licitadores per enviar-los avisos de posada a disposició de les notificacions, perquè s'identifiquin per mitjà del sistema de clau concertada i per transmetre'ls altres comunicacions en el procediment; i que aquesta base de dades conte, com a mínim, les dades següents: nom i cognoms, o denominació social, adreça postal, document nacional d'identitat o document equivalent, o número d'identificació fiscal; número de telèfon mòbil i correu electrònic.

Els terminis a comptar des de la notificació es computaran des de la data d'enviament de l'avís de notificació, si l'acte objecte de notificació s'ha publicat el mateix dia en el perfil de contractant de l'òrgan de contractació. En cas contrari, els terminis es computaran des de la recepció de la notificació per part de l'empresa a qui s'adreça.

8.3 D'altra banda, per tal de rebre tota la informació relativa a aquesta licitació, les empreses que ho vulguin i, en tot cas, l'empresa licitadora s'han de subscriure com a interessades en aquesta licitació, a través del servei de subscripció a les novetats de l'espai virtual de licitació que a tal efecte es posa a disposició a l'adreça web del perfil de contractant del TNC l'òrgan de contractació, accessible a la Plataforma de Serveis de Contractació Pública de la Generalitat:

<https://www.tnc.cat/ca/perfil-del-contractant>

Aquesta subscripció permetrà rebre avís de manera immediata a les adreces electròniques de les persones subscrites de qualsevol novetat, publicació o avís relacionat amb aquesta licitació.

Així mateix, determinades comunicacions que s'hagin de fer amb ocasió o com a conseqüència del procediment de licitació i d'adjudicació del present contracte es realitzaran mitjançant el tauler d'anuncis associat a l'espai virtual de licitació d'aquesta licitació de la Plataforma de Serveis de Contractació Pública.

En aquest tauler d'anuncis electrònic, que deixa constància fefaent de l'autenticitat, la integritat i la data i hora de publicació de la informació publicada, també es publicarà informació relativa tant a la licitació, com al contracte.

A més, l'empresa licitadora també es poden donar d'alta en el Perfil del licitador, prèvia l'autenticació requerida. El Perfil del licitador està constituït per un conjunt de serveis adreçats a l'empresa licitadora amb l'objectiu de proveir un espai propi a cada empresa licitadora, amb un seguit d'eines que faciliten l'accés i la gestió d'expedients de contractació del seu interès.

Per donar-se d'alta cal fer "clic" en l'apartat "Perfil de licitador" de la Plataforma de Serveis de Contractació Pública i disposar del certificat digital requerit.

8.4 Certificats digitals. D'acord amb la disposició addicional primera del Decret Legislatiu 3/2016, serà suficient l'ús de la signatura electrònica avançada basada en un certificat qualificat o reconegut de signatura electrònica en els termes previstos en el Reglament (UE) 910/2014/UE, del Parlament Europeu i del Consell, de 23 de juliol de 2014, relatiu a la identificació electrònica i els serveis de confiança per a les transaccions electròniques en el mercat interior i pel qual es deroga la Directiva 1999/93/CE.

Per tant, aquest és el nivell de seguretat mínim necessari del certificat de signatura electrònica admesa per a la signatura de la Declaració Responsable i de l'oferta.

Pel que fa als certificats estrangers comunitaris, s'acceptaran els certificats qualificats a qualsevol país de la Unió Europea d'acord amb l'article 25.3 del Reglament (UE) 910/2014/UE sobre identificació electrònica i serveis de confiança, esmentat, el qual

disposa que “una signatura electrònica qualificada basada en un certificat qualificat emès a un Estat membre serà reconeguda com a signatura electrònica qualificada a la resta dels Estats membres”.

Novena. Aptitud per contractar

9.1 Estan facultades per participar en aquesta licitació i subscriure, si s'escau, el contracte corresponent les persones naturals o jurídiques, espanyoles o estrangeres, que reuneixin les condicions següents:

- Tenir personalitat jurídica i plena capacitat d'obrar, d'acord amb el que preveu l'article 65 de la LCSP;
- No estar incurses en alguna de les circumstàncies de prohibició de contractar recollides en l'article 71 de la LCSP, la qual cosa poden acreditar per qualsevol dels mitjans establerts en l'article 85 de la LCSP;
- Acreditar la solvència requerida, en els termes establerts en la clàusula desena d'aquest plec;
- Tenir l'habilitació empresarial o professional que, si s'escau, sigui exigible per dur a terme la prestació que constitueixi l'objecte del contracte; i
- A més, quan, per així determinar-ho la normativa aplicable, se li requereixin a l'empresa contractista determinats requisits relatius a la seva organització, destinació dels seus beneficis, sistema de finançament o altres per poder participar en el procediment d'adjudicació, aquests s'han d'acreditar per l'empresa licitadora.

Així mateix, les prestacions objecte d'aquest contracte han d'estar compreses dins de les finalitats, objecte o àmbit d'activitat de l'empresa licitadora, segons resulti dels seus estatuts o de les seves regles fundacionals.

Les circumstàncies relatives a la capacitat, solvència i absència de prohibicions de contractar han de concórrer en la data final de presentació d'ofertes i subsistir en el moment de perfecció del contracte.

9.2 La capacitat d'obrar de les empreses espanyoles persones jurídiques s'acredita mitjançant l'escriptura de constitució o modificació inscrita en el Registre Mercantil, quan sigui exigible conforme a la legislació mercantil. Quan no ho sigui, s'acredita mitjançant l'escriptura o document de constitució, estatuts o acta fundacional, en què constin les normes que regulen la seva activitat, inscrits, si s'escau, en el corresponent registre oficial. També cal aportar el NIF de l'empresa.

La capacitat d'obrar de les empreses espanyoles persones físiques s'acredita amb la presentació del NIF.

La capacitat d'obrar de les empreses no espanyoles d'Estats membres de la Unió Europea o signataris de l'Acord sobre Espai Econòmic Europeu s'ha d'acreditar mitjançant la inscripció en els registres professionals o mercantils adients del seu Estat membre d'establiment o la presentació d'una declaració jurada o una de les certificacions que s'indiquen en l'annex XI de la Directiva 2014/24/UE.

La capacitat d'obrar de les empreses estrangeres d'Estats no membres de la Unió Europea ni signataris de l'Acord sobre Espai Econòmic Europeu s'acredita amb l'aportació d'un informe emès per la missió diplomàtica permanent o per l'oficina consular d'Espanya del lloc del domicili de l'empresa, en el qual consti, prèvia acreditació per l'empresa, que figuren inscrites en el registre local professional, comercial o anàleg, o, en el seu defecte, que actuen habitualment en el tràfic local dins l'àmbit de les activitats que abasta l'objecte del contracte. També han d'aportar un informe de la missió diplomàtica permanent d'Espanya o de la Secretaria General de Comerç Exterior, que acrediti que l'Estat del qual són nacionals ha signat l'Acord sobre contractació pública de l'Organització Mundial del Comerç (OMC), sempre que es tracti de contractes subjectes a regulació harmonitzada o, en cas contrari, l'informe de reciprocitat al que fa referència l'article 68 de la LCSP.

Desena. Solvència de l'empresa licitadora

Les empreses han d'acreditar que compleixen els requisits mínims de solvència que es detallen en l'**apartat G** del quadre de característiques, a través dels mitjans d'acreditació que es relacionen en aquest mateix apartat.

II. DISPOSICIONS RELATIVES A LA LICITACIÓ, L'ADJUDICACIÓ I LA FORMALITZACIÓ DEL CONTRACTE

Onzena. Invitació i presentació de documentació i de proposicions

11.1 L'òrgan de contractació invitarà a la companyia capacitada per a la realització de l'objecte del contracte, amb la qual negociarà els aspectes tècnics i econòmics indicats en l'apartat H del quadre de característiques.

11.2 L'empresa ha de presentar la documentació exigible i la seva proposició, tot indicant el nom i cognoms o raó social, respectivament.

La documentació i les proposicions s'ha de presentar en el lloc i termini que s'assenyali en l'escrit d'invitació.

11.3 La proposició serà secreta i s'ha de presentar mitjançant la presentació telemàtica d'ofertes a través de la Plataforma de Serveis de Contractació Pública de la Generalitat de Catalunya (PSCP).

Les proposicions presentades fora de termini no seran admeses sota cap concepte.

11.4 Les ofertes presentades han d'estar lliures de virus informàtics i de qualsevol tipus de programa o codi nociu, ja que en cap cas es poden obrir els documents afectats per un virus amb les eines corporatives de la Generalitat de Catalunya. Així, és obligació de l'empresa contractista passar els documents per un antivirus i, en cas d'arribar documents de les seves ofertes amb virus, serà responsabilitat d'elles que el TNC no pugui accedir al contingut d'aquests.

En cas que algun document presentat per l'empresa licitadora estigui malmès, en blanc o sigui il·legible o estigui afectat per algun virus informàtic, l'òrgan de contractació valorarà, en funció de quina sigui la documentació afectada, les conseqüències



jurídiques respecte de la participació d'aquesta empresa en el procediment, que s'hagin de derivar de la impossibilitat d'accedir al contingut d'algun dels documents de l'oferta.

L'empresa licitadora podrà presentar una còpia de seguretat dels documents electrònics presentats en suport físic electrònic, que serà sol·licitada a l'empresa licitadora en cas de necessitat, per tal de poder accedir al contingut dels documents en cas que estiguin malmesos. Cal tenir en compte que aquesta còpia no podrà ser emprada en el cas d'haver enviat documents amb virus a través de la Plataforma, atesa la impossibilitat tècnica en aquests casos de poder fer la comparació de les empremtes electròniques i, per tant, de poder garantir la no modificació de les ofertes un cop finalitzat el termini de presentació.

11.5 Les empreses estrangeres han de presentar la documentació traduïda de forma oficial al català i/o al castellà.

11.6 El licitador podrà sol·licitar a l'òrgan de contractació informació addicional sobre els plecs i altra documentació complementària.

El licitador podrà dirigir-se a l'òrgan de contractació per sol·licitar aclariments del que estableixen els plecs o la resta de documentació, a través de l'apartat de preguntes i respostes del tauler d'avísos de l'espai virtual de la licitació. Aquestes preguntes i respostes seran privades i accessibles a través del tauler esmentat, residenciat en el perfil de contractant de l'òrgan <https://www.tnc.cat/ca/perfil-del-contractant>.

O bé a través de l'adreça electrònica contractacions@tnc.cat.

Les respostes a les sol·licituds d'aclariments tindran caràcter vinculant.

11.7 La proposició serà secreta i la seva presentació suposa l'acceptació incondicionada per part de l'empresa licitadora del contingut del present plec, així com l'autorització a l'òrgan de contractació per consultar les dades que recullen el Registre Electrònic d'Empreses Llicitadores de la Generalitat de Catalunya o el Registre oficial de licitadors i empreses classificades del sector públic, o les llistes oficials d'operadors econòmics d'un Estat membre de la Unió Europea.

11.8 DOCUMENTACIÓ QUE HA DE PRESENTAR EL LICITADOR A TRAVÉS DE LA PCSP

A) Una declaració responsable d'acord amb el model que s'adjunta com a annex 1 d'aquest plec, mitjançant el qual declara la seva capacitat i la seva solvència econòmica i financera i tècnica, de conformitat amb els requisits mínims exigits en les clàusules novena i desena d'aquest plec; que no es troba incursa en cap prohibició de contractar o, si es troba, que ha adoptat les mesures per demostrar la seva fiabilitat; i que es troba al corrent del compliment de les obligacions tributàries i amb la Seguretat Social, així com que compleix amb la resta de requisits que s'estableixen en aquest plec.

A.1 Empreses NO inscrites en el Registre Electrònic d'Empreses Llicitadores (RELI) o en el Registre Oficial de Licitadors i Empreses Classificades del Sector Públic (ROLECSP) o en una llista oficial d'operadors econòmics d'un Estat membre de la Unió.

A.1.1. Documentació corresponent acreditativa de la capacitat d'obrar i de la personalitat jurídica, d'acord amb les previsions de la **clàusula 9.2** (escriptures constitució i modificació, NIF empresa).



A.1.2. Documents acreditatius de la representació i personalitat jurídica de les persones signants de les ofertes:

- Poder per comparèixer o signar proposicions en nom d'un altre. Aquest poder ha de reunir els requisits formals següents:
 - ser escriptura pública i estar inscrit en el Registre Mercantil o en el registre oficial corresponent.
 - NIF o passaport del representant. En compliment de la LCSP i la Llei 39/2015, de règim jurídic de les administracions públiques, l'òrgan de contractació realitzarà la verificació a través de la Plataforma PICA de la Generalitat de Catalunya. Es verificarà el número, no cal aportar el document).

A.1.3. Documentació acreditativa del compliment dels requisits específics de solvència (**apartat G del quadre de característiques**).

A.1.4. Qualsevol altra documentació que, específicament i per la naturalesa del contracte, es determini en l'apartat J del quadre de característiques del contracte.

A.2. Empreses inscrites en el Registre Electrònic d'Empreses Licitadores (RELI) o en el Registre Oficial de Licitadors i Empreses Classificades del Sector Públic (ROLECSP) o en una llista oficial d'operadors econòmics d'un Estat membre de la Unió

Les empreses han d'aportar el certificat d'inscripció en el Registre de Licitadors, com a màxim, a data del termini de finalització de presentació de l'oferta, i/o la documentació que no consta vigent o actualitzada.

- Qualsevol altra documentació que, específicament i per la naturalesa del contracte, es determini en l'apartat J del quadre de característiques del contracte.

S'han d'adjuntar també els següents documents:

- **El dossier artístic i la fitxa tècnica de l'espectacle.**
- **La proposta econòmica seguint el model de l'Annex 2 d'aquest plec.**
- **La declaració de solvència tècnica, d'acord amb l'Annex 3.**

La comprovació de les obligacions tributàries dels adjudicataris, excepte les dades de l'Agència Estatal d'Administració Tributària (AEAT) i les relatives a l'Impost d'Activitats Econòmiques (IAE), de conformitat amb els articles 71.1.d) de la LCSP i 13 i següents del Reglament de Contractes del Sector Públic, serà realitzada per l'òrgan de contractació, i en relació amb el compliment de l'obligació de no sol·licitar els documents als interessats de l'art. 28.2 de la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, de procediment administratiu comú, el TNC sol·licitarà documents o certificats per via electrònica a través de xarxes corporatives i farà les consultes necessàries a les plataformes d'intermediació de dades de les administracions públiques. Aquesta verificació es pot fer, una vegada adjudicat i formalitzat el contracte, durant la seva vigència.



El licitador proposat com a adjudicatari podrà oposar-se a les consultes electròniques comunicant-ho a l'òrgan contractant a l'adreça contractacions@tnc.cat

En aquest cas, estarà obligat a aportar els certificats en paper expedits per les autoritats competents en el termini indicat.

Així mateix, es requerirà aportar el Certificat d'estar al dia de les obligacions tributàries amb l'AEAT i certificat d'estar donat d'alta en l'epígraf que correspongui per l'activitat objecte del contracte en l'IAE, als efectes d'allò establert a la Llei de Contractes del Sector Públic, expedits per les autoritats competents en el termini que se l'indiqui.

Dotzena. Mesa de Contractació

No es preveu per aquest contracte la constitució de la Mesa de Contractació del TNC.

Tretzena. Examen de la documentació presentada

Finalitzat el termini de presentació d'ofertes, es comprovarà l'existència i correcció de la documentació presentada, d'acord amb el que estableix la clàusula onzena d'aquest plec.

Si s'observen errors o omissions esmenables en la documentació, es comunicarà a l'empresa licitadora perquè els corregeixin o esmenin en el termini que expressament se'ls atorgui.

Així mateix, i d'acord amb l'article 22 del RGLCAP, es pot sol·licitar a l'empresa licitadora els aclariments que li calguin sobre els documents presentats o requerir-les perquè en presentin de complementaris, les quals disposaran del termini de cinc dies naturals sense que puguin presentar-se després de declarades admeses les ofertes.

Catorzena. Negociació

14.1 En tractar-se d'un procediment d'adjudicació mitjançant negociació sense publicitat ni concurrència per motius artístics, les negociacions les portarà a terme el Departament de Producció i Gires amb la companyia en relació amb les especificitats que corresponguin i sobre els elements descrits a l'apartat H del quadre de característiques.

14.2 Criteris de valoració de les ofertes. La valoració de la companyia de l'obra s'ha establert en l'informe de la Direcció Artística i de la Direcció de Producció i Gires del TNC, d'acord amb criteris estrictament artístics.

Quinzena. Informe de conformitat i proposta d'adjudicació

Un cop estigui tota la documentació conforme i el Departament de Producció i Gires hagi negociat els termes assenyalats a l'apartat H del quadre de característiques d'aquest plec, farà una nota de conformitat amb la proposició d'adjudicació a l'òrgan de contractació.

Setzena. Garantia definitiva

Queda exclosa en tractar-se d'un contracte artístic.

Dissetena. Decisió de no adjudicar o subscriure el contracte i desistiment

L'òrgan de contractació podrà decidir no adjudicar o subscriure el contracte, per raons d'interès públic degudament justificades i amb la corresponent notificació a l'empresa, abans de la formalització del contracte.

També podrà desistir del procediment, abans de la formalització del contracte, notificant-ho a l'empresa, quan apreciï una infracció no esmenable de les normes de preparació del contracte o de les reguladores del procediment d'adjudicació.

Divuitena. Adjudicació del contracte

18.1 L'òrgan de contractació acordarà l'adjudicació del contracte a l'empresa proposada.

18.2 La resolució d'adjudicació del contracte es notificarà mitjançant notificació electrònica a través de l'e-NOTUM, indicant el termini en què s'haurà de procedir a la formalització del contracte.

A aquest efecte, s'enviarà, a l'adreça de correu electrònic –i, en cas que s'hagi informat, al telèfon mòbil–, un avís de la posada a disposició de la notificació. Així mateix, el correu electrònic contindrà l'enllaç per accedir-hi.

Dinavena. Formalització i perfecció del contracte

19.1 El contracte es formalitzarà electrònicament, mitjançant signatura electrònica avançada basada en un certificat qualificat o reconegut de signatura electrònica.

19.2 La formalització del contracte s'efectuarà en el termini màxim de quinze dies hàbils següents a aquell en què es rebí la notificació de l'adjudicació.

19.3 El contingut del contracte serà el que s'estableixen els articles 35 de la LCSP.

19.4 El contracte es perfeccionarà amb la seva formalització i aquesta serà requisit imprescindible per poder iniciar-ne l'execució.

19.5 La formalització d'aquest contracte, juntament amb el contracte, es publicarà en un termini no superior a quinze dies després del seu perfeccionament en el perfil de contractant del TNC.

19.6 Un cop formalitzat el contracte, es comunicarà al Registre Públic de Contractes de la Generalitat de Catalunya, per a la seva inscripció, les dades bàsiques, entre les quals figuraran la identitat de l'empresa adjudicatària, l'import d'adjudicació del contracte, juntament amb el desglossament corresponent de l'IVA.

Les dades contractuals comunicades al Registre Públic de Contractes seran d'accés públic, amb les limitacions que imposen les normes sobre protecció de dades, sempre que no tinguin caràcter de confidencials.

D'altra banda, les dades personals d'aquesta contractació seran tractades pel TNC per la seva gestió procedimental, d'acord amb la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades de caràcter personal i garantia dels drets digitals i a la normativa



de desenvolupament, al Reglament (UE) 2016/679, del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE, i per les Disposicions Addicionals setzena, dissetena i vint-i-cinquena de la LCSP.

III. DISPOSICIONS RELATIVES A L'EXECUCIÓ DEL CONTRACTE

Vintena. Condicions especials d'execució.

Les condicions especials en relació amb l'execució, tal i com s'indica en l'apartat L del quadre de característiques són les regulades en aquesta clàusula i la clàusula trentena d'aquest plec.

Constitueix condició essencial que la Societat compti amb tots els drets necessaris per a l'exploació, exhibició i comunicació pública de l'obra.

Vint-i-unena. Execució i supervisió

El contracte s'executarà amb subjecció al que estableixin les seves clàusules i els plecs i conforme amb les instruccions que en la seva interpretació doni a l'empresa la persona responsable del contracte a la qual es refereix la clàusula vint-i-quatrena d'aquest plec.

Vint-i-dosena. Programa de treball

El programa de treball o Planning serà acordat entre la companyia i el Departament de Producció i Gires del TNC.

Vint-i-tresena. Compliment de terminis i correcta execució del contracte

23.1 L'empresa contractista està obligada a complir el termini total d'execució del contracte.

23.2 Si l'empresa contractista incorregués en demora respecte del compliment dels terminis total o parcials, per causes que li siguin imputables, el TNC podrà optar, ateses les circumstàncies del cas, per la resolució del contracte o per la imposició de les penalitats, en la forma i condicions establertes en els articles 193 i 194 de la LCSP.

El TNC tindrà la mateixa facultat si l'empresa contractista incompleix parcialment, per causes que li siguin imputables, l'execució de les prestacions definides en el contracte.

Si el retard respecte al compliment dels terminis fos produït per motius no imputables a l'empresa contractista i aquesta ofereix complir si se li amplia el termini inicial d'execució, se li concedirà un termini, almenys, igual al temps perdut, a menys que el contractista en demani un altre de més curt.

En tot cas, la constitució en demora de l'empresa contractista no requerirà intimació prèvia per part del TNC.

23.3 En cas de compliment defectuós de la prestació objecte del contracte o d'incompliment dels compromisos assumits per l'empresa es podrà acordar la imposició de les penalitats establertes a l'article 192 de la LCSP

23.4 Els imports de les penalitats que s'imposin es faran efectius mitjançant la deducció de les quantitats que, en concepte de pagament total o parcial, s'hagin d'abonar a l'empresa contractista.

23.5 L'empresa contractista no té dret a indemnització causada per pèrdues, avaries o perjudicis ocasionats en els béns abans de lliurar-los, llevat que el TNC hagi incorregut en mora en rebre'ls.

Vint-i-quatrena. Control en l'execució del contracte

El TNC efectuarà la inspecció, la comprovació i la vigilància per a la correcta execució del contracte i podrà dictar les instruccions oportunes per al seu correcte compliment.

Vint-i-cinquena. Persona responsable del contracte

La persona responsable del contracte és la que s'esmenta a l'apartat R del quadre de característiques.

El responsable exercirà, a més de les funcions generals de supervisió de l'execució del contracte, les funcions específiques que, segons les característiques de cada objecte contractual, se li atribueixin per tal de minimitzar l'impacte administratiu i tècnic de les incidències d'execució contractual i per tal de garantir la coordinació entre les diferents persones implicades en el contracte.

En concret, tindrà les funcions següents:

- a) Supervisar el compliment per part del contractista de totes les obligacions i condicions contractuals;
- b) Coordinar els diferents agents implicats en el contracte en el cas que aquesta funció específica no correspongués a altres persones;
- c) Adoptar les decisions i dictar les instruccions necessàries per a la correcta realització de la prestació pactada;
- d) Informar del nivell de satisfacció de l'execució del contracte. A banda de totes aquelles altres informacions i informes que la responsable del contracte i la coordinadora tècnica considerin procedents, emetran un informe d'avaluació final de la contractació que farà referència a diferents aspectes de l'execució del contracte, l'adequació del disseny, als objectius previstos amb la contractació i als resultats finals obtinguts, i també als aspectes econòmics i pressupostaris i als de caràcter tècnic.
- e) Adoptar la proposta sobre la imposició de penalitats.
- f) Emetre un informe on determini si el retard en l'execució és produït per motius imputables al contractista.

Vint-i-sisena. Resolució d'incidències

Les incidències que puguin sorgir entre el TNC i l'empresa contractista en l'execució del contracte, per diferències en la interpretació del que s'ha convingut o bé per la necessitat de modificar les condicions contractuals, es tramitaran mitjançant expedient contradictori que inclourà necessàriament les actuacions descrites en l'article 97 del RGLCAP. Llevat que motius d'interès públic ho justifiquin o la naturalesa de les incidències ho requereixi, la seva tramitació no determinarà la paralització del contracte.

Vint-i-setena. Resolució de dubtes tècnics interpretatius

Per a la resolució de dubtes tècnics interpretatius que puguin sorgir durant l'execució del contracte, es pot sol·licitar un informe tècnic extern al TNC i no vinculant.

IV. DISPOSICIONS RELATIVES ALS DRETS I OBLIGACIONS DE LES PARTS

Vint-i-vuitena. Abonaments a l'empresa contractista

28.1 L'empresa contractista tindrà dret a l'abonament del preu en funció dels serveis efectivament prestats.

28.2 El pagament a l'empresa contractista s'efectuarà contra presentació de factura expedida d'acord amb la normativa vigent, en els terminis i les condicions establertes en l'article 198 de la LCSP i en el contracte.

D'acord amb el que estableix la Llei 25/2013, de 27 de desembre, d'impuls de la factura electrònica i creació del registre comptable de factures en el sector públic, les factures s'han de signar amb signatura avançada basada en un certificat reconegut, i han d'incloure, necessàriament, el número d'expedient de contractació en el camp Filereference. La no inclusió d'aquesta dada pot comportar el rebuig automàtic de la factura.

El format de la factura electrònica i signatura s'han d'ajustar al que disposa l'annex 1 de l'Ordre ECO/306/2015, de 23 de setembre, per la qual es regula el procediment de tramitació i anotació de les factures en el Registre comptable de factures en l'àmbit de l'administració de la Generalitat de Catalunya i el sector públic que en depèn.

La plataforma e.FACT és el punt general d'entrada de factures electròniques de l'Administració de la Generalitat de Catalunya i del seu Sector Públic.

Les dades d'identificació de l'òrgan administratiu amb competències en matèria de comptabilitat pública, de l'òrgan de contractació i del destinatari, que l'empresa contractista haurà de fer constar en les factures corresponents, són les següents:

Informació codis DIR3:

- Unitat Tramitadora: A09006447
- Òrgan gestor: A09006447
- Oficina Comptable: A09006447

El seguiment de l'estat de les factures es podrà consultar al web del Departament d'Economia i Hisenda a l'apartat de Tresoreria i Pagaments (consulta de l'estat de factures i pagaments de documents), a partir de l'endemà del registre de la factura.

28.3 En cas de retard en el pagament, el contractista té dret a percebre, en els termes i les condicions legalment establerts, els interessos de demora i la indemnització corresponent pels costos de cobrament en els termes establerts en la Llei 3/2004, de 29 de desembre, per la qual s'estableixen mesures de lluita contra la morositat en les operacions comercials.

28.4. L'empresa contractista podrà transmetre els drets de cobrament en els termes i condicions establerts en la LCSP.

Vint-i-novena. Responsabilitat de l'empresa contractista

L'empresa contractista és responsable de la qualitat tècnica de les prestacions i subministraments realitzats, així com també de les conseqüències que es dedueixin per al TNC o per a terceres persones de les omissions, errors, mètodes inadequats o conclusions incorrectes en l'execució del contracte.

L'empresa contractista executa el contracte al seu risc i ventura i està obligada a indemnitzar els danys i perjudicis que es causin a terceres persones com a conseqüència de les operacions que requereixi l'execució del contracte, excepte en el cas que els danys siguin ocasionats com a conseqüència immediata i directa d'una ordre del TNC.

Trentena. Altres obligacions de l'empresa contractista. Clàusula ètica.

a) L'empresa contractista està obligada en l'execució del contracte al compliment de les obligacions aplicables en matèria mediambiental, social o laboral que estableixen el dret de la Unió Europea, el dret nacional, els convenis col·lectius o les disposicions de dret internacional mediambiental, social i laboral que vinculin a l'Estat, i en particular les que estableix l'annex V de la LCSP.

També està obligada a complir les disposicions vigents en matèria d'integració social de persones amb discapacitat i fiscals.

L'incompliment de les obligacions en matèria mediambiental, social o laboral esmentades i, en especial, els incompliments o els retards reiterats en el pagament dels salaris o l'aplicació de condicions salarials inferiors a les derivades dels convenis col·lectius que sigui greu i dolosa, donarà lloc a la imposició de penes a què es refereix la clàusula vint-i-quatrena d'aquest plec.

b) L'empresa contractista s'obliga a complir les condicions salarials dels treballadors de conformitat amb el conveni col·lectiu sectorial aplicable.

c) L'empresa contractista s'obliga a aplicar en executar les prestacions pròpies del servei les mesures destinades a promoure la igualtat entre homes i dones.

d) L'empresa contractista ha d'emprar el català en les seves relacions amb el TNC derivades de l'execució de l'objecte d'aquest contracte. Així mateix, l'empresa contractista i, si escau, les empreses subcontractistes han d'emprar, almenys, el català

en els rètols, les publicacions, els avisos i en la resta de comunicacions de caràcter general que es derivin de l'execució de les prestacions objecte del contracte.

e) L'empresa contractista ha d'adequar la seva activitat als principis ètics i a les regles de conducta següents:

1. Els alts càrrecs, personal directiu, càrrecs de comandament, càrrecs administratius i personal al servei de l'Administració pública i del seu sector públic, que intervenen, directament o indirectament, en el procediment de contractació pública estan subjectes al Codi de principis i conductes recomanables en la contractació pública i se'ls aplicaran les seves disposicions de forma transversal a tota actuació que formi part de qualsevol fase del procediment de contractació d'acord amb el grau d'intervenció i de responsabilitat en els procediments contractuals.

La presentació de l'oferta per part dels licitadors suposarà la seva adhesió al Codi de principis i conductes recomanables en la contractació pública d'acord amb els compromisos ètics i d'integritat que formen part de la relació contractual.

2.1 Els licitadors, contractistes i subcontractistes assumeixen les obligacions següents:

a) Observar els principis, les normes i els cànons ètics propis de les activitats, els oficis i/o les professions corresponents a les prestacions objecte dels contractes.

b) No realitzar accions que posin en risc l'interès públic en l'àmbit del contracte o de les prestacions a licitar.

c) Denunciar les situacions irregulars que es puguin presentar en els processos de contractació pública o durant l'execució dels contractes.

d) Abstenir-se de realitzar conductes que tinguin per objecte o puguin produir l'efecte d'impedir, restringir o falsejar la competència com per exemple els comportaments col·lusoris o de competència fraudulenta (ofertes de resguard, eliminació d'ofertes, assignació de mercats, rotació d'ofertes, etc.).

e) En el moment de presentar l'oferta, el licitador ha de declarar si té alguna situació de possible conflicte d'interès, als efectes del que disposa l'article 64 de la LCSP, o relació equivalent al respecte amb parts interessades en el projecte. Si durant l'execució del contracte es produís una situació d'aquestes característiques el contractista o subcontractista està obligat a posar-ho en coneixement de l'òrgan de contractació.

f) Respectar els acords i les normes de confidencialitat.

g) A més, el contractista haurà de col·laborar amb l'òrgan de contractació en les actuacions que aquest realitzi per al seguiment i/o l'avaluació del compliment del contracte, particularment facilitant la informació que li sigui sol·licitada per a aquestes finalitats i que la legislació de transparència i els contractes del sector públic imposen als adjudicataris en relació amb l'Administració o administracions de referència, sens perjudici del compliment de les obligacions de transparència que els pertoquin de forma directa per previsió legal.

2.2 Els licitadors, contractistes i subcontractistes, o llurs empreses filials o vinculades, es comprometen a complir rigorosament la legislació tributària, laboral i de seguretat social i, específicament, a no fer operacions financeres contràries a la normativa



tributària en països que no tinguin normes sobre control de capitals i siguin considerats paradisos fiscals per la Unió Europea.

2.3 Totes aquestes obligacions i compromisos tenen la consideració de condicions especials d'execució del contracte.

2.4. Les conseqüències o penalitats per l'incompliment d'aquesta clàusula seran les següents:

- En cas d'incompliment dels apartats a), b), c), f) i g) de l'apartat 2.1 s'estableix una penalitat mínima de 0,60 euros per cada 1000 euros del preu del contracte, IVA exclòs, que es podrà incrementar de forma justificada i proporcional en funció de la gravetat dels fets. La gravetat dels fets vindrà determinada pel perjudici causat a l'interès públic, la reiteració dels fets o l'obtenció d'un benefici derivat de l'incompliment. En tot cas, la quantia de cada una de les penalitats no podrà excedir del 10% del preu del contracte, IVA exclòs, ni el seu total podrà superar en cap cas el 50% del preu del contracte.
- En el cas d'incompliment del que preveu la lletra d) de l'apartat 2.1 l'òrgan de contractació donarà coneixement dels fets a les autoritats competents en matèria de competència.
- En el cas d'incompliment del que preveu la lletra e) de l'apartat 2.1 l'òrgan de contractació ho posarà en coneixement de la Comissió d'Ètica en la Contractació Pública de la Generalitat de Catalunya perquè emeti el pertinent informe, sens perjudici d'altres penalitats que es puguin establir.
- En el cas que la gravetat dels fets ho requereixi, l'òrgan de contractació els posarà en coneixement de l'Oficina Antifrau de Catalunya o dels òrgans de control i fiscalització que siguin competents per raó de la matèria.

D'altra banda, el contractista ha d'adequar la seva activitat als principis ètics i a les regles de conducta al contingut del Codi ètic del Teatre Nacional de Catalunya i del seu reglament, disponibles en la pàgina web: www.tnc.cat.

En cas que el contractista tingués coneixement de l'incompliment del Codi ètic o del seu reglament, ho haurà de comunicar al Responsable del Sistema d'informació intern del TNC, fent servir els canals establerts a tal efecte, en concret:

Per escrit

1. A través de correu postal, sent la bústia de correu postal: Plaça de les Arts, 1 - 08013 Barcelona (Barcelona) , a l'atenció del Responsable del Sistema d'informació intern.
2. Per mitjà electrònic habilitat a l'efecte: Sistema Intern d'Alertes del TNC (portal web)

Verbalment

1. Mitjançant reunió presencial amb el Responsable del Sistema d'informació interna podent ser la conversa gravada en un format segur, durador i accessible o recollida per escrit a través d'una transcripció completa i exacta de la conversa realitzada pel

personal responsable de tractar-la.

2. Via telefònica a través del número 900869759, podent ser la conversa gravada en un format segur, durador i accessible.

3. A través del sistema de missatgeria de veu al telèfon indicat, podent ser la conversa gravada en un format segur, durador i accessible.

f) El contractista s'obliga al compliment de tot allò que estableix la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades de caràcter personal i garantia dels drets digitals i a la normativa de desenvolupament, en relació amb les dades personals a les quals tingui accés amb ocasió del contracte; i al que estableix el Reglament (UE) 2016/679, del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE.

La documentació i la informació que es desprengui o a la qual es tingui accés amb ocasió de l'execució de les prestacions objecte d'aquest contracte i que correspon al TNC com a responsable del tractament de dades personals, té caràcter confidencial i no podrà ésser objecte de reproducció total o parcial per cap mitjà o suport. Per tant, no se'n podrà fer ni tractament ni edició informàtica, ni transmissió a tercers fora de l'estricta àmbit de l'execució directa del contracte

Trenta-unena. Modificació del contracte

31.1 El contracte només es pot modificar per raons d'interès públic, en els casos i en la forma que s'especifiquen en aquesta clàusula i de conformitat amb el que es preveu en els articles 203 a 205 de la LCSP.

31.2 Modificacions no previstes

La modificació del contracte no prevista en aquesta clàusula només podrà efectuar-se quan es compleixin els requisits i concorrin els supòsits previstos en l'article 205 de la LCSP, de conformitat amb el procediment regulat en l'article 191 de la LCSP.

En aquest cas, la modificació s'acordarà per l'òrgan de contractació amb la conformitat prèvia per escrit de l'empresa contractista; en cas contrari, el contracte es resoldrà.

31.3 Les modificacions del contracte es formalitzaran de conformitat amb el que estableix l'article 153 de la LCSP i la clàusula dinovena d'aquest plec.

31.4 L'anunci de modificació del contracte, juntament amb les al·legacions de l'empresa contractista i de tots els informes que, si s'escau, es sol·licitin amb caràcter previ a l'aprovació de la modificació, tant els que aporti l'empresa adjudicatària com els que emeti l'òrgan de contractació, es publicaran en el perfil de contractant.

Trenta-dosena. Suspensió del contracte.

El contracte podrà ser suspès per acord del TNC o perquè el contractista opti per suspendre el seu compliment, en cas de demora en el pagament del preu superior a 4 mesos, comunicant-ho al TNC amb un mes d'antelació.

També es podrà suspendre per la impossibilitat sobrevinguda, legal o material, de poder dur a terme l'objecte del contracte, especialment per la concurrència de circumstàncies derivades de les normes aprovades per fer front a la lluita contra la pandèmia del coronavirus que puguin adoptar les autoritats polítiques o sanitàries i que obliguin al TNC a aturar o suspendre la programació.



El TNC ha d'estendre l'acta de suspensió corresponent, d'ofici o a sol·licitud de l'empresa contractista, i l'hauran de signar una persona en representació de l'òrgan de contractació i l'empresa contractista i s'ha d'estendre en el termini màxim de dos dies hàbils, a comptar de l'endemà del dia en què s'acordi la suspensió.

La suspensió complirà les condicions que s'estableixin en la Llei 9/2017, de 8 de novembre, de contractes del sector públic i/o la normativa que la desenvolupi.

V. DISPOSICIONS RELATIVES A LA SUCCESSION, CESSIÓ, LA SUBCONTRACTACIÓ I LA REVISIÓ DE PREUS DEL CONTRACTE

Trenta-tresena. Successió i Cessió del contracte

33.1 Successió en la persona del contractista:

En el supòsit de fusió d'empreses en què participi la societat contractista, el contracte continuarà vigent amb l'entitat absorbent o amb la resultant de la fusió, que quedarà subrogada en tots els drets i obligacions que en dimanen.

En supòsits d'escissió, aportació o transmissió d'empreses o branques d'activitat, el contracte continuarà amb l'entitat a la qual s'atribueixi el contracte, que quedarà subrogada en els drets i les obligacions que en dimanen, sempre que reuneixi les condicions de capacitat, absència de prohibició de contractar i la solvència exigida en acordar-se l'adjudicació del contracte o que les societats beneficiàries d'aquestes operacions i, en cas de subsistir, la societat de la qual provenguin el patrimoni, empreses o branques segregades, es responsabilitzin solidàriament de l'execució del contracte.

L'empresa contractista ha de comunicar a l'òrgan de contractació la circumstància que s'hagi produït.

Si la subrogació no es pot produir perquè l'entitat a la qual s'hauria d'atribuir el contracte no reuneix les condicions de solvència necessàries, el contracte es resoldrà, considerant-se a tots els efectes com un supòsit de resolució per culpa de l'empresa contractista.

33.2 Cessió del contracte

Els drets i les obligacions que dimanen d'aquest contracte NO es podran cedir per l'empresa contractista a una tercera persona, doncs les qualitats tècniques o personals de qui cedeix han estat raó determinant de l'adjudicació del contracte.

L'òrgan de contractació no podrà autoritzar la cessió a una tercera persona ja que la cessió suposaria una alteració substancial de les característiques del contractista.

Trenta-quatrena. Subcontractació

34.1 L'empresa contractista pot concertar amb altres empreses la realització parcial de la prestació objecte d'aquest contracte, d'acord amb el que es preveu en l'apartat O del quadre de característiques.

34.2 L'empresa licitadora ha d'indicar en la seva oferta la part del contracte que tinguin previst subcontractar, assenyalant el seu import i el nom o el perfil

professional, definit per referència a les condicions de solvència professional o tècnica, dels subcontractistes a qui vagin a encomanar la seva realització.

En el cas que l'empresa contractista vulguin subscriure contractes que no s'ajustin a allò indicat en l'oferta, aquests no es podran subscriure fins que transcorrin vint dies des que s'hagi cursat la notificació a l'òrgan de contractació i s'hagin aportat les justificacions a què es refereix el paràgraf següent, llevat que autoritzés expressament amb anterioritat o que es donés una situació justificada d'emergència o que exigís l'adopció de mesures urgents, excepte si el TNC notifica dins d'aquest termini la seva oposició.

34.3 L'empresa contractista ha de comunicar per escrit, després de l'adjudicació del contracte i, com a molt tard, quan iniciï la seva execució, a l'òrgan de contractació la intenció de subscriure subcontractes, indicant la part de la prestació que pretén subcontractar i la identitat, les dades de contacte i el representant o representants legals de l'empresa subcontractista, justificant suficientment l'aptitud d'aquesta per executar-la per referència als elements tècnics i humans de què disposa i a la seva experiència, i acreditant que no es troba incursa en prohibició de contractar.

Si l'empresa subcontractista té la classificació adequada per realitzar la part del contracte objecte de la subcontractació, la comunicació d'aquesta circumstància és suficient per acreditar la seva aptitud.

34.4 L'empresa contractista ha de notificar per escrit a l'òrgan de contractació qualsevol modificació que pateixi aquesta informació durant l'execució del contracte, i tota la informació necessària sobre els nous subcontractes.

34.5 La subscripció de subcontractes està sotmesa al compliment dels requisits i circumstàncies regulades en l'article 215 de la LCSP.

34.6 La infracció de les condicions establertes en aquesta clàusula i en l'article 215 de la LCSP per procedir a la subcontractació, així com la falta d'acreditació de l'aptitud de l'empresa subcontractista o de les circumstàncies determinants de la situació d'emergència o de les que fan urgent la subcontractació, té, en funció de la repercussió en l'execució del contracte, la conseqüència de la imposició a l'empresa contractista d'una penalitat fins a un 50% de l'import del subcontracte.

34.7 Les empreses subcontractistes queden obligades només davant l'empresa contractista principal qui assumirà, per tant, la total responsabilitat de l'execució del contracte front al TNC, de conformitat amb aquest plec i amb els termes del contracte, inclòs el compliment de les obligacions en matèria mediambiental, social o laboral a què es refereix la clàusula vint-i-novena d'aquest plec. El coneixement que el TNC tingui dels contractes subscrits o l'autorització que atorgui no alteren la responsabilitat exclusiva del contractista principal.

Les empreses subcontractistes no tenen acció directa davant del TNC per les obligacions contraïdes amb elles per l'empresa contractista, com a conseqüència de l'execució del contracte principal i dels subcontractes.

34.8 En cap cas l'empresa contractista podrà concertar l'execució parcial del contracte amb persones inhabilitades per contractar d'acord amb l'ordenament jurídic o incurses en alguna de les causes de prohibició de contractar previstes en l'article 71 de la LCSP.

34.9 L'empresa contractista ha d'informar a qui exerceix la representació de les persones treballadores de la subcontractació, d'acord amb la legislació laboral.

34.10 Els subcontractes tenen en tot cas naturalesa privada.



34.11 El pagament a les empreses subcontractistes i a les empreses subministradores es regeix pel que disposen els articles 216 i 217 de la LCSP.

Trenta-cinquena. Revisió de preus

No s'escau la revisió de preus en aquest contracte.

VI. DISPOSICIONS RELATIVES A L'EXTINCIÓ DEL CONTRACTE

Trenta-sisena. Recepció i liquidació

La recepció i la liquidació del contracte es realitzarà conforme al que disposen els articles 210 i 311 de la LCSP i l'article 204 del RGLCAP.

El TNC determinarà si la prestació realitzada per l'empresa contractista s'ajusta a les prescripcions establertes per a la seva execució i compliment i, si s'escau, requerirà la realització de les prestacions contractades i l'esmena dels defectes observats amb ocasió de la seva recepció.

Si els treballs efectuats no s'adeqüen a la prestació contractada, com a conseqüència de vicis o defectes imputables a l'empresa contractista, podrà rebutjar-la de manera que quedarà exempta de l'obligació de pagament o tindrà dret, si s'escau, a la recuperació del preu satisfet.

Trenta-setena. Termini de garantia

El termini de garantia és l'assenyalat en l'apartat Q del quadre de característiques.

Trenta-vuitena. Resolució del contracte

Són causes de resolució del contracte les següents:

- La mort o incapacitat sobrevinguda del contractista individual o l'extinció de la personalitat jurídica de la societat contractista, sense perjudici del que preveu l'article 98 relatiu a la successió del contractista.
- La declaració de concurs o la declaració d'insolvència en qualsevol altre procediment.
- El mutu acord entre el TNC i el contractista.
- La demora en el compliment dels terminis per part del contractista.
- La demora en el pagament per part del TNC per un termini superior a sis mesos.
- L'incompliment de l'obligació principal del contracte, així com l'incompliment de les obligacions essencials qualificades com a tals en aquest plec.
- L'impossibilitat d'executar la prestació en els termes inicialment pactats, quan no sigui possible modificar el contracte d'acord amb els articles 204 i 205 de la LCSP. També es podrà resoldre per la impossibilitat sobrevinguda, legal o material, de poder dur a terme



l'objecte del contracte, especialment per la concurrència de circumstàncies derivades de les normes aprovades per fer front a la lluita contra la pandèmia del coronavirus que puguin adoptar les autoritats polítiques o sanitàries i que obliguin al TNC a aturar o suspendre la programació.

- El desistiment abans d'iniciar la prestació del servei o la suspensió per causa imputable a l'òrgan de contractació de la iniciació del contracte per termini superior a quatre mesos a partir de la data assenyalada en el mateix per al seu començament.

- El desistiment una vegada iniciada la prestació del servei o la suspensió del contracte per termini superior a vuit mesos acordada per l'òrgan de contractació.

- L'impagament, durant l'execució del contracte, dels salaris per part del contractista als treballadors que estiguessin participant en la mateixa, o l'incompliment de les condicions establertes en els Convenis col·lectius en vigor per a aquests treballadors durant l'execució del contracte.

L'aplicació i els efectes d'aquestes causes de resolució són les que s'estableixin en els articles 212, 213 i 313 de la LCSP.

VII. RECURSOS, MESURES CAUTELARS I SUPÒSITS ESPECIALS DE NUL·LITAT CONTRACTUAL

Trenta-novena. Règim de recursos

39.1 Els actes de preparació i d'adjudicació, i els adoptats en relació amb la modificació d'aquest contracte s'han d'impugnar en via administrativa de conformitat amb el que disposa la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del procediment administratiu comú de les administracions públiques, davant el titular del Departament de Cultura de la Generalitat de Catalunya, al qual el TNC està adscrit, o del recurs contenciós administratiu, de conformitat amb el que disposa la Llei 29/1998, de 13 de juliol, reguladora de la jurisdicció contenciosa administrativa.

39.2 Contra els actes que adopti l'òrgan de contractació en relació amb els efectes, i l'extinció d'aquest contracte, procedirà la interposició de recursos pertinents en l'ordre jurisdiccional civil.

Quarantena. Arbitratge

Sens perjudici del que estableix la clàusula trenta-novena, es podrà acordar el sotmetiment a arbitratge de la solució de totes o alguna de les controvèrsies que puguin sorgir entre l'administració contractant i la/es empresa/es contractista/es, sempre que es tracti de matèries de lliure disposició conforme a dret i, específicament, sobre els efectes, el compliment i l'extinció d'aquest contracte, de conformitat amb el que disposa la Llei 60/2003, de 23 de desembre, d'Arbitratge.

Quaranta-unena. Clàusula de confidencialitat i protecció de dades

41.1. Sense perjudici del que disposa la legislació vigent en matèria d'accés a la informació pública i de les disposicions que conté la LCSP relatives a la publicitat de

l'adjudicació i a la informació que s'ha de donar als candidats i als licitadors, els òrgans de contractació no poden divulgar la informació facilitada pels licitadors que aquests hagin designat com a confidencial en el moment de presentar la seva oferta.

El caràcter de confidencial afecta, entre d'altres, els secrets tècnics o comercials, els aspectes confidencials de les ofertes i qualsevol altra informació amb un contingut que es pugui utilitzar per falsejar la competència, ja sigui en aquest procediment de licitació o en altres de posteriors.

El deure de confidencialitat de l'òrgan de contractació, així com dels seus serveis dependents, no es pot estendre a tot el contingut de l'oferta de l'adjudicatari ni a tot el contingut dels informes i documentació que, si s'escau, generi directament o indirectament l'òrgan de contractació en el curs del procediment de licitació. Únicament es pot estendre a documents que tinguin una difusió restringida, i en cap cas a documents que siguin públicament accessibles.

El deure de confidencialitat tampoc pot impedir la divulgació pública de parts no confidencials dels contractes subscrits, com ara, si s'escau, la liquidació, i, en tot cas, les parts essencials de l'oferta i les modificacions posteriors del contracte, respectant en tot cas la legislació nacional i europea sobre protecció de dades de caràcter personal.

El contractista ha de respectar el caràcter confidencial de la informació a què tingui accés en ocasió de l'execució del contracte a la qual se li hagi donat el caràcter referit en els plecs o en el contracte, o que per la seva pròpia naturalesa s'hagi de tractar com a tal. Aquest deure es manté durant un termini de cinc anys des del coneixement d'aquesta informació.

41.2 Les parts es comprometen a respectar en tot moment la normativa vigent en la matèria de protecció de dades de caràcter personal en el context de l'operació d'aquest contracte, fonamentalment el Reglament 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell del 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la circulació d'aquestes dades (RGPD), la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades de caràcter personal i garantia dels drets digitals i la seva normativa de desenvolupament.

Les parts únicament es comunicaran les dades de caràcter personal que siguin adequades, pertinents i no excessives en relació amb les necessitats derivades del present Contracte, garantint que les dades siguin exactes i posades al dia, obligant-se a comunicar a l'altra, sense dilació indeguda, aquelles que hagin estat rectificades i / o hagin de ser cancel·lades segons escaigui.

El TNC garanteix al contractista el tractament de les seves dades de caràcter personal d'acord amb la legislació vigent i en els següents termes:

- Responsable del Tractament: Teatre Nacional de Catalunya, SA, amb domicili a Barcelona, Plaça de les Arts, 1, (08013).
- Delegat de Protecció de dades: contacte DPD: dadespersonals@tnc.cat.
- Finalitats:
 - a) Gestionar i complir la relació establerta (incloent: la promoció de l'activitat, la gestió de l'expedient jurídic de contractació, la formalització i arxiu dels contractes i escriptures, la gestió de la comptabilitat, el compliment d'obligacions impositives, de facturació, de transparència i de control),



b) gestionar els accessos al TNC de les persones que conformen la companyia convidada.

- Termini de conservació: Es limitarà al període que sigui necessari per donar compliment a la relació contractual i durant els terminis de prescripció de les accions civils, penals, administratives o de qualsevol altre tipus que poguessin derivar-se de l'activitat o servei prestat.
- Destinataris: Agència Tributària i altres administracions públiques, per al compliment d'obligacions de transparència i control, fiscals, així com, a entitats financeres per a la gestió de cobraments i pagaments i autoritats judicials.
- Base de Legitimació: Execució d'una relació jurídica contractual (finalitat a) i obligació legal (seguretat, finalitat b).
- Drets del contractista: L'exercici de drets d'accés, rectificació, supressió, portabilitat i limitació o oposició de pot sol·licitar mitjançant e-mail al Delegat de protecció de dades del TNC, a l'adreça dadespersonals@tnc.cat

Quaranta-dosena. Règim d'invalidesa

Aquest contracte està sotmès al règim d'invalidesa previst en els articles 38 a 43 de la LCSP.

Quaranta-tresena. Jurisdicció competent

L'ordre jurisdiccional contenciós administratiu és el competent per a la resolució de les qüestions litigioses que es plantegin en relació amb la preparació, l'adjudicació, i la modificació d'aquest contracte.

Les controvèrsies que es suscitin entre les parts en relació amb els efectes i l'extinció del contractes privats del TNC es sotmetran a l'ordre jurisdiccional civil.

Barcelona, 30 de maig de 2024



ANNEX 1. Declaració responsable indicativa del compliment dels requisits previs

El senyor/a, amb DNI núm., en nom propi / en nom i representació de de la qual actua en qualitat de ... (administrador únic, solidari o mancomunat o apoderat solidari o mancomunat), segons escriptura pública atorgada davant el Notari de (lloc), senyor ..., en data ... i número de protocol ...,

DECLARA sota la seva responsabilitat, com a empresa licitadora del contracte,

a) Que està facultat/ada per contractar amb el TNC, SA, ja que té la capacitat d'obrar i la solvència requerida i no es troba compresa en cap de les circumstàncies de prohibició per contractar establertes en l'article 71 de la LCSP, ni incursa en algun motiu d'exclusió d'acord amb la normativa en matèria de contractació pública o, si es troba, que ha adoptat les mesures per demostrar la seva fiabilitat.

b) Que està al corrent en el compliment de les seves obligacions tributàries i amb la Seguretat Social, de conformitat amb el que estableixen els articles 13 i 14 del Reglament general de la Llei de contractes de les Administracions Públiques, aprovat pel Reial decret 1098/2001, de 12 d'octubre.

c) Que es sotmetrà als jutjats i tribunals espanyols de qualsevol ordre per a totes les incidències que puguin sorgir del contracte, amb renúncia expressa del fur propi.

d) Que la plantilla de l'empresa, estant-hi obligada, està integrada per un nombre de persones treballadores amb discapacitat no inferior al 2%, o que s'ha adoptat alguna de les mesures alternatives previstes en l'article 2 del Reial decret 364/2005, de 8 d'abril.

e) Que l'empresa compleix tots els requisits i obligacions exigides per la normativa vigent per a la seva obertura, instal·lació i funcionament legal.

f) Que disposa dels drets d'explotació, exhibició, i comunicació pública de l'obra, i que els cedeix al TNC per poder exhibir-la.

g) Que l'adreça de correu electrònic on rebre les comunicacions en el procés de contractació i, si s'escau, d'execució del contracte és:

h) Que l'adreça/es de correu electrònic on rebre els avisos de les posades a disposició de les notificacions electròniques mitjançant el servei e-NOTUM; la/les persona/es autoritzada/es a accedir a les notificacions electròniques; el/els número/s de telèfon/s mòbil/s on rebre els avisos esmentats, així com, si s'escau, la contrasenya d'un sol ús per accedir a les notificacions; són:

- Indicar adreça/es de correu electrònic:

- el/s document/s identificatiu/s corresponent/s (NIF/NIE/Passaport):

- número/s de telèfon/s mòbil/s:

i) Que l'empresa [disposa//no disposa per estar exempta] del corresponent pla d'igualtat entre les dones i els homes.



j) Que ofereix garanties suficients per aplicar, en cas que el contracte comporti el tractament de dades de caràcter personal, mesures tècniques i organitzatives apropiades, per tal que el tractament s'efectuï de conformitat amb la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de Protecció de dades de caràcter personal i garantia dels drets digitals i la normativa de desenvolupament, així com, si escau, amb el Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE")

k) Que per a la prestació d'aquesta contractació és necessari l'accés a les dependències del TNC i que aquest accés es realitzarà, si escau, únicament i exclusivament amb la finalitat de que es pugui prestar adequadament el servei acordat, sense que es pugui fer ús de les dades personals que es puguin arribar a conèixer, ni que sigui de forma accidental.

l) Que mantindré la meua oferta tècnica i econòmica fins la formalització del contracte per assegurar la correcta execució de la prestació.

m) Que les feines que poden ser objectes de subcontractació són (si n'hi ha):

- (descripció i identificació de la subcontrata)

-

-

n) Que com a signant d'aquesta declaració tinc capacitat suficient, en la representació amb la qual actuo, per comparèixer i signar aquesta declaració i la resta de documentació requerida per contractar, inclosa l'oferta econòmica.

I per què consti, signo aquesta declaració responsable.

(lloc i data)

Signatura



ANNEX 2. Model oferta econòmica

El/la Sr./Sra. amb domicili social a, al carrer número, i amb NIF....., declara que, assabentat/ada de les condicions i els requisits que s'exigeixen per poder ser l'adjudicatari/ària del contracte, amb expedient número , es compromet en nom de la societat a executar-lo amb estricta subjecció als requisits i condicions estipulats, per la quantitat total de:

per la **quantitat total** de:

.....€ (xifra en lletres i en números), amb iva, de les quals
.....€, es corresponen al preu del contracte i
.....€ es corresponen a l'Impost sobre el Valor Afegit (IVA).

I pel **preu unitari** de:

.....€ **per funció efectivament realitzada** , amb iva, (xifra en lletres i en números), de les quals€, es corresponen al preu del contracte i€ es corresponen a l'Impost sobre el Valor Afegit (IVA).

I per què consti, signo aquesta oferta econòmica.

(lloc i data)

Signatura



Annex 3. Model de solvència tècnica i professional

DECLARACIÓ RESPONSABLE SOBRE LA SOLVÈNCIA TÈCNICA I PROFESSIONAL

El/la Sr./Sra..... amb domicili social a, al carrer.....número....., i amb NIF....., declara que, assabentat/ada de les condicions i els requisits que s'exigeixen per poder ser l'adjudicatari/ària del contracte, amb expedient número,

DECLARA

Que l'empresari ha realitzat els treballs següents en els últims tres anys:

TREBALL REALITZAT	DATA (inici/fi)	DESTINATARI
-------------------	-----------------	-------------

(lloc i data)
Signatura

Annex 4. Model de contracte

Barcelona, █ de █ de 2024 REUNIDOS De una parte, la Sra. Mónica Campos Estévez, en calidad de directora ejecutiva del TEATRE NACIONAL DE CATALUNYA, SA, (en adelante TNC), con NIF A-60942851 y domicilio social en Plaza de las Artes, núm. 1, de Barcelona (CP 08013), que actúa en virtud de apoderamiento otorgado por el notario del Ilustre Colegio Notarial de Catalunya, señor Marc Sansalvadó y Chalaux, en fecha 26 de julio de 2013 y núm. de protocolo 960. De una parte, Sra. María Paz Santa-Cecilia Aristu, Directora General del Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música (en adelante INAEM), en nombre y representación del citado organismo, con sede en la Plaza del Rey, n.º 1 (CP 28004) de Madrid, y NIF número Q2818024H; en virtud del nombramiento realizado por Real Decreto 109/2024, de 23 de enero, en ejercicio de las competencias atribuidas por el Real Decreto 2491/1996, de 5 de diciembre, de estructura orgánica y funciones del Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música (BOE Nº 306 de 20 de diciembre). Ambas partes se reconocen la capacidad legal necesaria para el otorgamiento de este acto y de su libre y espontánea voluntad MANIFIESTAN I. Que en fecha ----- el TNC convocó un procedimiento de contratación con negociación sin publicidad ni concurrencia a través de la Plataforma de Serveis de Contratación Pública de la Generalitat de Catalunya,	Barcelona, █ de █ de 2024 REUNITS D'una part, la Sra. Mònica Campos Estévez, en qualitat de Directora Executiva del TEATRE NACIONAL DE CATALUNYA, SA, (en endavant TNC), amb NIF A-60942851 i domicili social a Plaça de les Arts, núm. 1, de Barcelona (CP 08013), que actua en virtut d'apoderament atorgat pel notari de l'Il·lustre Col·legi Notarial de Catalunya, senyor Marc Sansalvadó i Chalaux, en data 26 de juliol de 2013 i núm. de protocol 960. I de l'altra, la Sra. María Paz Santa-Cecilia Aristu, Directora General del Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música (en endavant INAEM) en nom i representació de l'esmentat organisme, amb seu a la Plaza del Rey, n.º 1 (CP 28004) de Madrid, i NIF número Q2818024H, en virtud del nomenament realitzat per Real Decreto 109/2024, de 23 de enero, en exercici de les competències atribuïdes pel Real Decreto 2491/1996, de 5 de desembre, de estructura orgànica i funcions del Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música (BOE Nº 306 de 20 de desembre). Ambdues parts es reconeixen la capacitat legal necessària per a l'atorgament d'aquest acte i de lliure i espontània voluntat MANIFESTEN I. Que en data ----- el TNC va convocar un procediment de contractació amb negociació sense publicitat ni concurrència a través de la Plataforma de Servis de Contractació Pública de la Generalitat de Catalunya, fonamentat en l'exclusivitat artística.
--	---

fundamentado en la exclusividad artística. II. Que EL INAEM presentó su oferta al estar interesado en exhibir la obra de teatro “Breve historia del ferrocarril español”, en adelante “la obra”, de Joan Yago, bajo la dirección artística de Beatriz Jaén. III. Que EL INAEM dispone de los derechos de representación en Catalunya, lugar donde se harán las representaciones de la obra “Breve historia del ferrocarril español”, de Joan Yago y dirección de Beatriz Jaén. IV. Que EL INAEM será la empresa contratista, y por tanto, la empresa que prestará el servicio antes mencionado con sujeción estricta al pliego de cláusulas administrativas, sus anexos, su oferta y este contrato. V. A efectos de redacción sucesiva de este contrato se entiende por “producción” el conjunto de elementos personales y técnicos necesarios para llevar a cabo la puesta en escena de la obra. Ambas partes se reconocen capacidad legal suficiente para el otorgamiento de este acto y se procede a la formalización del contrato sujeto a los siguientes PACTOS <u>PRIMERO.- OBJETO</u> El objeto de este contrato es la realización por parte de EL INAEM de 4 representaciones de la obra “Breve historia del ferrocarril español” original de Joan Yago y dirección de Beatriz Jaén, en la Sala Tallers del TNC entre el 31 de octubre y el 3 de noviembre de 2024, ambos incluidos, según los siguientes horarios: de jueves a sábado a las 19:00h, domingo a las 18:00h.	II. Que L’INAEM va presentar la seva oferta en estar interessat en exhibir l’obra de teatre “Breve historia del ferrocarril espanyol”, en endavant “l’obra”, de Joan Yago, sota la direcció artística de Beatriz Jaén. III. Que LA SOCIETAT disposa dels drets de representació a Catalunya, lloc on es faran les representacions de l’obra Breve historia del Ferrocarril espanyol en endavant l’obra, de Joan Yago i direcció de Beatriz Jaén. IV. Que L’INAEM serà l’empresa contractista, i per tant, l’empresa que prestarà el servei abans esmentat amb subjecció estricta al plec de clàusules administratives, els seus annexes, la seva oferta i aquest contracte. V. A efectes de redacció successiva d’aquest contracte s’entén per “producció” el conjunt d’elements personals i tècnics necessaris per a dur a terme la posada en escena de l’obra. Ambdues parts es reconeixien capacitat legal suficient per a l’atorgament d’aquest acte i es procedeix a la formalització del contracte subjecte als següents PACTES <u>PRIMER.- OBJECTE</u> L’objecte d’aquest contracte és la realització per part de L’INAEM de 4 representacions de l’obra “Breve historia del ferrocarril espanyol” de Joan Yago i Direcció de Beatriz Jaén a la Sala Tallers del TNC entre el 31 d’octubre de 2024 i el 3 de novembre de 2024 ambdós inclosos, segons el següents horaris: De dijous a dissabte a les 19:00h i diumenge a les 18:00h.
---	--

La duración del espectáculo es aproximadamente de 110 minutos, sin entreactos. Constituye condición esencial del presente contrato, y presupuesto necesario para que el TNC acepte firmarlo, que la Sociedad cuente con todos los derechos necesarios para la explotación, exhibición y comunicación pública de la obra.	La durada de l'espectacle és aproximadament de 110 minuts, sense entreactes. Constitueix condició essencial del present contracte, i pressupòsit necessari per tal que el TNC accepti signar-lo, que la Societat compti amb tots els drets necessaris per a l'explotació, exhibició i comunicació pública de l'obra.
<u>SEGUNDO.- VIGENCIA DEL CONTRATO</u> El contrato se firmará electrónicamente por ambas partes, generando el documento electrónico original, con los efectos desde la fecha de la última de las firmas realizadas. La duración de este contrato se establece desde la fecha de firma del mismo hasta que las relaciones de las partes hayan quedado saldadas y liquidadas. En todo caso, la duración del contrato será hasta el 3 de noviembre de 2024. La obligación de pago de la contraprestación pactada en la Cláusula sexta queda sujeta a la efectiva formalización del contrato.	<u>SEGON.- VIGÈNCIA DEL CONTRACTE</u> El contracte es signarà electrònicament per ambdues parts, generant el document electrònic original, amb els efectes des de la data de la darrera de les signatures realitzades. La durada d'aquest contracte s'estableix des de la data de signatura del mateix fins que les relacions de les parts hagin quedat saldades i liquidades. En tot cas, la durada del contracte serà fins el 3 de novembre de 2024. L'obligació de pagament de la contraprestació pactada a la Clàusula sisena queda subjecte a l'efectiva formalització del contracte.
<u>TERCERO.- OBLIGACIONES DE LA SOCIEDAD</u> EL INAEM se compromete a ejecutar el contrato, de acuerdo con el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares, sus anexos, la Ficha Técnica y el Dossier Artístico - que se adjuntan como Anexo I - y con la Oferta económica - que se adjunta como Anexo II. Todos estos documentos forman parte de este contrato. Especialmente EL INAEM se compromete a: - En caso de que la ficha técnica no sea la definitiva, se acordarán las modificaciones con el TNC y se adjuntarán a este contrato. - Asegurar la asistencia de los artistas y personal técnico necesarios para llevar a cabo las representaciones.	<u>TERCER.- OBLIGACIONS DE LA SOCIETAT</u> L'INAEM es compromet a executar el contracte, d'acord amb el Plec de Clàusules Administratives Particulars, els seus annexos, la Fitxa Tècnica i el Dossier Artístic – que s'adjunten com a Annex I - i amb l'Oferta econòmica – que s'adjunta com a Annex II. Tots aquests documents formen part d'aquest contracte. Especialment L'INAEM es compromet a: - En cas que la fitxa tècnica no sigui la definitiva, s'acordaran les modificacions amb el TNC i s'adjuntaran a aquest contracte. - Assegurar l'assistència dels artistes i personal tècnic necessaris per dur a terme les representacions.

c) Entregar la producción totalmente montada asumiendo la responsabilidad artística y los gastos, con los decorados, trajes, muebles, accesorios y, en general, todos los elementos necesarios para las representaciones. d) Asumir los gastos de transporte, alojamiento y dietas de la producción, así como los honorarios y salarios de los componentes del equipo artístico y técnico, durante todo el periodo de producción y durante el período de explotación de la obra. e) Correrá a cargo de EL INAEM la ampliación de materiales técnicos o de personal de los que el TNC no disponga, el lavado en seco o de tintorería y el mantenimiento de la escenografía, del vestuario y del atrezzo, incluyendo fungibles. Si la obra utiliza microfonía inalámbrica, irán a cargo de EL INAEM las cápsulas y pilas necesarias. f) EL INAEM adaptará el período, horario de montaje, ensayos y, en definitiva, cualquier actividad que se lleve a cabo en sus instalaciones, a las directivas del TNC, según se establece en Anexo II, que se adjunta a este contrato. g) Entregar el material gráfico y audiovisual y en general toda la información necesaria para la promoción de la obra, antes de seis semanas del inicio de las representaciones. EL INAEM declara conocer y aceptar que la campaña publicitaria y de promoción de la obra es responsabilidad del TNC. h) EL INAEM contratará y se hará cargo de las obligaciones fiscales y de Seguridad Social de todo el equipo creativo, personal artístico y técnico que aporte el montaje, representaciones y desmontaje, garantizando que el personal contratado no tiene ninguna relación con el TNC.	c) Lliurar la producció totalment muntada assumint la responsabilitat artística i les despeses, amb els decorats, vestits, mobles, accessoris i, en general, tots els elements necessaris per a les representacions. d) Assumir les despeses de transport, allotjament i dietes de la producció, així com els honoraris i salaris dels components de l'equip artístics i tècnic, durant tot el període de producció i durant el període d'explotació de l'obra. e) Anirà a càrrec de L'INAEM l'ampliació de materials tècnics o de personal dels que el TNC no disposi, el rentat en sec o de tintoreria i el manteniment de l'escenografia, del vestuari i de l'atrezzo, incloent fungibles. Si l'obra utilitza microfonia sense fils, aniran a càrrec de L'INAEM les càpsules i piles necessàries. f) L'INAEM adaptará el període, horari de muntatge, assaigs i, en definitiva, qualsevol activitat que es dugui a terme en les seves instal·lacions, a les directives del TNC, segons s'estableix en Annex III, que s'adjunta a aquest contracte. g) Lliurar el material gràfic i audiovisual i en general tota la informació necessària per a la promoció de l'obra, abans de sis setmanes de l'inici de les representacions. L'INAEM declara conèixer i acceptar que la campanya publicitària i de promoció de l'obra és responsabilitat del TNC. h) L'INAEM contractarà i es farà càrrec de les obligacions fiscals i de Seguretat social de tot l'equip creatiu, personal artístic i tècnic que aporti al muntatge, representacions i desmuntatge, garantint que el personal contractat no té cap relació amb el TNC.
--	---

i) Asimismo, EL INAEM se compromete a formalizar los contratos correspondientes con los integrantes de su equipo creativo, personal artístico y técnico garantizando que en el momento de arrendar sus servicios y durante su prestación no tienen ni tendrán formalizado ningún tipo de contrato o documento jurídico ni compromiso verbal que pueda afectar, limitar o condicionar el cumplimiento y las obligaciones que se derivan para EL INAEM en este contrato. j) Atender cualquier ley, reglamentación y condición impuesta por el ordenamiento jurídico español y autoridad competente que haga referencia o tenga relación con el espacio escénico. k) EL INAEM almacenará y conservará debidamente todo el material que forma parte de la obra (escenografía, vestuario, peluquería, attrezzo, etc ...) durante todo el periodo de vigencia del contrato. l) EL INAEM contratará un seguro de responsabilidad civil adecuado para cubrir los riesgos a terceros, personales y materiales que se puedan producir durante el montaje, representaciones y desmontaje de la obra, imputables a negligencias o responsabilidades de EL INAEM.	i) Així mateix, L'INAEM es compromet a formalitzar els contractes corresponents amb els integrants del seu equip creatiu, personal artístic i tècnic garantint que en el moment d'arrendar els seus serveis i durant la seva prestació no tenen ni tindran formalitzat cap tipus de contracte o document jurídic ni compromís verbal que pugui afectar, limitar o condicionar el compliment e les obligacions que es deriven per a L'INAEM en aquest contracte. j) Atendre qualsevol llei, reglamentació i condició imposada per l'ordenament jurídic espanyol i autoritat competent que faci referència o tingui relació amb l'espai escènic. k) L'INAEM emmagatzemarà i conservarà degudament tot el material que forma part de l'obra (escenografia, vestuari, perruqueria, attrezzo, etc...) durant tot el període de vigència del contracte. l) L'INAEM contractarà una assegurança de responsabilitat civil adequada per cobrir els riscos a tercers, personals i materials que es puguin produir durant el muntatge, representacions i desmuntatge de l'obra, imputables a negligències o responsabilitats de L'INAEM
<u>CUARTO.- OBLIGACIONES DEL TNC</u> El TNC se compromete al cumplimiento de las siguientes obligaciones: a) Aportar el personal técnico del TNC necesario para el montaje, según acuerdo de las partes. b) Proporcionar la Sala Tallers a punto para ser utilizada con el equipamiento técnico, escénico, de iluminación y de sonido el día 29 de octubre de 2024. Las	<u>QUART.- OBLIGACIONS DEL TNC</u> El TNC es compromet al compliment de les següents obligacions: a) Aportar el personal tècnic del TNC necessari pel muntatge, segons acord de les parts. b) Proporcionar la Sala Tallers a punt per a ser utilitzada amb l'equipament tècnic, escènic, d'il·luminació i de so el dia 19

instalaciones cedidas incluirán parte de la sala de espectáculo y el escenario equipado, los camerinos y otros locales de servicio, según lo hayan acordado las partes. c) Emitir e ingresar el taquillaje a través de sus canales habituales. d) Irán a cargo del TNC los gastos del personal de atención al público de la sala, los servicios de lavandería, los suministros, y el servicio de limpieza durante el montaje, ensayo y representaciones. e) Hacerse cargo de la publicidad respetando el espíritu de la documentación suministrada por EL INAEM, siempre que sea compatible con la imagen corporativa del TNC. f) Las partes acordarán las invitaciones para el estreno y por cada función. El TNC quedará exonerado de cualquier responsabilidad por causa de pérdidas y daños de cualquier naturaleza que puedan partir los bienes que le son ajenos, situados en su espacio interior y / o exterior privativo, así como de los perjuicios ocasionados a los mismos por las actividades de todo tipo realizadas por el TNC en su recinto, siempre que éstas se realicen con la diligencia debida.	d'octubre de 2024. Les instal·lacions cedides inclouran a part de la sala d'espectacle i l'escenari equipat, els camerinos i altres locals de servei, segons allò que hagin acordat les parts. c) Emetre i ingressar el taquillatge a través dels seus canals habituals. d) Aniran a càrrec del TNC les despeses del personal d'atenció al públic de la sala, els serveis de bugaderia, els subministres, i el servei de neteja durant el muntatge, assaig i representacions. e) Fer-se càrrec de la publicitat tot respectant l'esperit de la documentació subministrada per L'INAEM, sempre que sigui compatible amb la imatge corporativa del TNC. f) Les parts acordaran les invitacions per l'estrena i per cada funció. El TNC quedará exonerat de qualsevol responsabilitat per causa de pèrdues i danys de qualsevol naturalesa que puguin partir els béns que li són aliens, situats en el seu espai interior i/o exterior privatiu, així com dels perjudicis ocasionats als mateixos per les activitats de tota mena realitzades pel TNC en el seu recinte, sempre que aquestes es realitzin amb la diligència deguda.
<u>QUINTO.- PROPIEDAD INTELECTUAL</u> EL INAEM obtendrá todas las autorizaciones, licencias o permisos necesarios para la exhibición de la obra a los efectos de los derechos de propiedad intelectual. El TNC liquidará los derechos de autor correspondientes a los ingresos de taquilla a través de la SGAE o entidad de gestión que EL INAEM indique. En ningún caso el porcentaje total a repartir entre todos los derechohabientes podrá superar el 10% de los ingresos netos de	<u>CINQUÈ.- PROPIETAT INTEL·LECTUAL</u> L'INAEM obtindrà totes les autoritzacions, llicències o permisos necessaris per a l'exhibició de l'obra als efectes dels drets de propietat intel·lectual. El TNC liquidarà els drets d'autor corresponents als ingressos de taquilla a través de l'SGAE o entitat de gestió que L'INAEM indiqui. En cap cas el percentatge total a repartir entre tots els dret-havents podrà superar el 10% dels ingressos nets de taquilla, entenent per ingressos nets

taquilla, entendiendo por ingresos netos los resultantes de la venta de las localidades una vez descontado el IVA.	els resultants de la venda de les localitats una vegada descomptat l'IVA.
<u>SEXTO.- CONDICIONES ECONÓMICAS</u> El TNC hará efectiva a EL INAEM, en concepto de las 4 representaciones de la obra, la cantidad de SIETE MIL EUROS (7.000,00 €) exento de IVA, por función efectivamente realizada, una vez presentada la factura. Esto representa una cantidad total de VENTIOCHO MIL EUROS (28.000,00 €) exento de IVA. La facturación de la totalidad del importe establecido en este pacto se efectuará al día siguiente de la última representación. La factura deberá presentarse en los términos de la cláusula vigésimo-octava del pliego de cláusulas administrativas que forma parte de este contrato. El pago de la factura se hará efectivo el último día hábil del mes siguiente al de la fecha de recepción en el TNC, mediante transferencia bancaria al Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música a la cuenta corriente IBAN ES59 0182 2370 40 0200201218 del BBVA. En la factura constará que la cantidad es exenta de IVA según el art. 20.1.14º de la Ley 37/1992, de 28 de diciembre, del Impuesto sobre el Valor Añadido. La fecha de pago de las facturas derivadas de este contrato podrá ser modificado en función de las disponibilidades de tesorería.	<u>SISÈ.- CONDICIONS ECONÒMIQUES</u> El TNC farà efectiva a L'INAEM, en concepte de les 4 representacions de l'obra, la quantitat de SET MIL EUROS (7.000€) exempt d'IVA per funció efectivament realitzada, un cop presentada la factura. Això representa una quantitat total de VINT-I-VUIT MIL EUROS (28.000€) exempts d'IVA. La facturació de la totalitat de l'import establert en aquest pacte, s'efectuarà l'endemà de l'última representació. La factura s'haurà de presentar en els termes de la clàusula vint-i-vuitena del plec de clàusules administratives que forma part d'aquest contracte. El pagament de la factura es farà efectiu l'últim dia hàbil del mes següent al de la data de recepció al TNC, mitjançant transferència bancària al Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música a la cuenta corriente IBAN ES59 0182 2370 40 0200201218 del BBVA. A la factura constarà que la quantitat està exempta d'IVA segons l' art. 20.1.14º de la Ley 37/1992, de 28 de diciembre, del Impuesto sobre el Valor Añadido. La data de pagament de les factures derivades d'aquest contracte podrà ser modificat en funció de les disponibilitats de tresoreria.
<u>SÉPTIMO.- DERECHOS DE EXPLOTACIÓN Y VENTA DE ENTRADAS</u> El TNC tendrá el derecho de explotación en exclusiva durante las representaciones de la obra en el Teatre Nacional de Catalunya y, por tanto, ingresará la totalidad del taquillaje, y se hará cargo del pago del IVA que corresponda.	<u>SETÈ.- DRETS D'EXPLOTACIÓ I VENDA D'ENTRADES</u> El TNC tindrà el dret d'explotació en exclusiva durant les representacions de l'obra al Teatre Nacional de Catalunya i, per tant, ingressarà la totalitat del taquillatge, i es farà càrrec del pagament de l'IVA que correspongui.

<u>OCTAVO.- IMAGEN, COMUNICACIÓN, PROMOCIÓN Y PRENSA</u>	<u>VUITÈ.- IMATGE, COMUNICACIÓ, PROMOCIÓ I PREMSA</u>
Campanya de promoció i publicitat: EL INAEM entregará las imágenes y en general toda la información necesaria para la promoción de la obra, antes de seis semanas del inicio de las representaciones. En particular, se obliga a facilitar una ficha artística completa, dossiers informativos, imágenes gráficas y videos que garanticen la correcta difusión y promoción de la obra. Cualquier coste en concepto de derechos de autor o de imagen que pudiera derivarse de la difusión de este material será asumido por EL INAEM. EL INAEM declara conocer y aceptar que la campaña publicitaria y de promoción de la obra es responsabilidad del TNC, y se compromete a no efectuar ninguna declaración pública o privada a terceras personas o medios de comunicación que pueda perjudicar la obra. El TNC hará constar que la obra es una producción de EL INAEM en todos los materiales referentes a la obra que edite, por lo que sus respectivos nombres aparezcan en leyenda en los programas de mano, dossiers de prensa, página web e invitaciones. También podrán incluirse en cualquier otro documento editado por el TNC, en cualquier soporte y que esté relacionado con la actividad del TNC, incluyendo la web corporativa y las redes sociales o de otros soportes. En todo caso los equipos de comunicación implicados se coordinarán para llevar a cabo la promoción de la obra. Asimismo, el TNC podrá hacer constar el nombre de sus colaboradores, patrocinadores o subcontratistas, sin que ello comporte ninguna obligación para el TNC de hacerlos constar en el material que produzca para la explotación de la obra. Por otra parte, EL INAEM garantiza que todos los miembros de su equipo artístico atenderán los requerimientos que hagan los medios de comunicación con ocasión	Campanya de promoció i publicitat: L'INAEM lliurará les imatges i en general tota la informació necessària per a la promoció de l'obra, abans de sis setmanes de l'inici de les representacions. En particular, s'obliga a facilitar una fitxa artística completa, dossiers informatius, imatges gràfiques i vídeos que garanteixin la correcta difusió i promoció de l'obra. Qualsevol cost en concepte de drets d'autor o d'imatge que es pogués derivar de la difusió d'aquest material serà assumit per L'INAEM. L'INAEM declara conèixer i acceptar que la campanya publicitària i de promoció de l'obra és responsabilitat del TNC, i es compromet a no efectuar cap declaració pública o privada a terceres persones o mitjans de comunicació que pugui perjudicar l'obra. El TNC farà constar que l'obra és una producció de L'INAEM en tots els materials referents a l'obra que editi, de manera que els seus respectius noms apareguin en llegenda en els programes de mà, dossiers de premsa, pàgina web i invitacions. També podran incloure's en qualsevol altre document editat pel TNC, en qualsevol suport i que estigui relacionat amb l'activitat del TNC, incloent el web corporatiu i les xarxes socials o d'altres suports. En tot cas els equips de comunicació implicats es coordinaran per dur a terme la promoció de l'obra. Així mateix, el TNC podrà fer constar el nom dels seus col·laboradors, patrocinadors o subcontractistes, sense que això comporti cap obligació per al TNC de fer-los constar en el material que produeixi per a l'explotació de l'obra. D'altra banda, L'INAEM garanteix que tots els membres del seu equip artístic atendran als requeriments que facin els mitjans de comunicació amb ocasió de les representacions de l'obra al Teatre Nacional de Catalunya.

de las representaciones de la obra en el Teatre Nacional de Catalunya.	
<u>NOVENO.- GRABACIONES Y DIFUSIÓN DE LA OBRA</u> EL INAEM autoriza cualquier difusión o comunicación pública de la obra en carácter de información, promoción o publicidad de la obra, tanto radiofónica como televisiva, que tenga una duración inferior a tres minutos. Cualquier otra grabación y difusión, aunque fuera parcial, de las representaciones objeto de este contrato requerirá un acuerdo particular. El TNC podrá registrar la obra con cualquier soporte audiovisual con fines de archivo, educativa o pedagógica. Esta grabación en ningún momento será utilizado con fines comerciales y quedará en el archivo del TNC u organismo encargado de la gestión de la grabación, donde podrá ser visionado en dichas finalidades. La grabación quedará dentro del archivo del TNC o de la entidad pública o privada que tenga atribuidas las competencias. Cualquier acto de comercialización de dicha grabación requerirá el consentimiento expreso y escrito de ambas partes. Para cualquier otro tipo de grabación, comercial o no, así como en caso de edición realización de cualquier material basado en el contenido de la obra, las partes establecerán los acuerdos pertinentes en un contrato separado y específico. EL INAEM cede el TNC el derecho a utilizar la obra en la publicidad y promoción de los espectáculos, a través de cuñas de radio, spots de TV, la web corporativa www.tnc.cat, y las redes sociales utilizadas en las campañas de publicidad y promoción online y offline. <u>DÉCIMO.- NORMATIVA INTERNA DEL TNC E IDONEIDAD DEL ESPACIO ESCÉNICO</u>	<u>NOVÈ.- ENREGISTRAMENTS I DIFUSIÓ DE L'OBRA</u> L'INAEM autoritza qualsevol difusió o comunicació pública de l'obra en caràcter d'informació, promoció o publicitat de l'obra, tant radiofònica com televisiva, que tingui una durada inferior a tres minuts. Qualsevol altre enregistrament i difusió, encara que fos parcial, de les representacions objecte d'aquest contracte requerirà un acord particular. El TNC podrà enregistrar l'obra amb qualsevol suport audiovisual amb finalitat d'arxiu, educativa o pedagògica. Aquest enregistrament en cap moment serà utilitzat amb finalitat comercial i restarà a l'arxiu del TNC o organisme encarregat de la gestió de l'enregistrament, on podrà ser visionat dins les esmentades finalitats. L'enregistrament restarà dins l'arxiu del TNC o de l'entitat pública o privada que en tingui atribuïdes les competències. Qualsevol acte de comercialització de l'esmentat enregistrament requerirà el consentiment exprés i escrit d'ambdues parts. Per qualsevol altra tipus d'enregistrament, comercial o no, així com en cas d'edició realització de qualsevol material basat en el contingut de l'obra, les parts establiran els acords pertinents en un contracte separat i específic. L'INAEM cedeix al TNC el dret a utilitzar l'obra en la publicitat i promoció dels espectacles, a través de falques de ràdio, spots de TV, la web corporativa www.tnc.cat, i les xarxes socials utilitzades en les campanyes de publicitat i promoció online i offline. <u>DESE.- NORMATIVA INTERNA DEL TNC I IDONEÏTAT DE L'ESPAI ESCÈNIC</u> L'INAEM respectarà en tot moment les normes de funcionament intern



EL INAEM respetará en todo momento las normas de funcionamiento interno establecidas por el TNC, incluidas las relativas a riesgos laborales y se responsabilizará de que los miembros de la producción se adapten a su planificación técnica y artística.

EL INAEM declara conocer y aceptar las características de la Sala Tallers, así como su idoneidad para llevar a cabo las representaciones.

UNDÉCIMO LEGISLACIÓN APLICABLE Y JURISDICCIÓN

Este contrato tiene la consideración de contrato privado. El orden jurisdiccional contencioso administrativo es el competente para la resolución de las cuestiones litigiosas que se planteen en relación con la preparación, la adjudicación, y la modificación de este contrato. En cuanto a los efectos y extinción del contrato, se regirá por la legislación civil y mercantil española, con expresa exclusión de la legislación laboral.

En caso de divergencia entre las partes sobre la interpretación o ejecución del contrato, se intentará resolver amistosamente, de no ser posible, ambas partes, con renuncia a su propio fuero, se someterían a la jurisdicción de los Tribunales y Juzgados de Barcelona.

Y en prueba de conformidad, se firma electrónicamente este contrato por ambas partes, generando el documento electrónico original, con los efectos de la fecha de la última firma realizada.

Por el TNC,

Sra. Mónica Campos Estévez
Directora ejecutiva

establertes pel TNC, inclosos les relatives a Riscos Laborals i es responsabilitzarà que els membres de la producció s'adaptin a la seva planificació tècnica i artística.

L'INAEM declara conèixer i acceptar les característiques de la Sala Tallers, així com la seva idoneïtat per a dur a terme les representacions.

ONZÈ.- LEGISLACIÓ APLICABLE I JURISDICCIO

Aquest contracte té la consideració de contracte privat. L'ordre jurisdiccional contenciós administratiu és el competent per a la resolució de les qüestions litigioses que es plantegin en relació amb la preparació, l'adjudicació, i la modificació d'aquest contracte. Pel que fa als efectes i extinció del contracte, es regirà per la legislació civil i mercantil espanyola, amb expressa exclusió de la legislació laboral.

En cas de divergència entre les parts sobre la interpretació o execució del contracte, s'intentarà resoldre amistosament, de no ser possible, ambdues parts, amb renúncia a llur propi fur, es sotmetrien a la jurisdicció dels Tribunals i Jutjats de Barcelona.

L'com a prova de conformitat, es signa electrònicament aquest contracte per ambdues parts, generant el document electrònic original, amb els efectes des de la data de la darrera signatura realitzada.

PeI TNC,

Sra. Mònica Campos Estèvez
Directora executiva



Por el INAEM	Per L'INAEM,
Sra. María Paz Santa-Cecilia Aristu Directora General	Sra. María Paz Santa-Cecilia Aristu Directora General